

## サタケ工業用攪拌機製品案内

Mixers and Related Equipments for Industrial Use

# Satake product Guide

**SATAKE**  
MultiMix

# 安心と 信頼をこめた 価値ある製品を おとどけします

## Satake Products- Unexcelled in Accuracy and Reliability

「お客様が満足し、安心して使用できる、製品づくりに徹する」私たちの品質方針です。

これをバックボーンとして品質管理品質保証の国際規格である《ISO 9001》の認証を取得しています。

また、《ISO14001》の認証も取得。環境方針を定め、継続した地球環境の保全に努めています。

“Making every effort to develop and manufacture products that satisfy customer needs and the demand for safety.” — that is our quality policy at Satake.

Our commitment to quality helped us succeed in attaining ISO 9001 certification, the international standard for quality control and assurance.

We also acquired certification of registration with the ISO 14001 standard. We have set the environmental policy and are striving continuously to preserve the global environment.

「搅拌技術研究所」。780m<sup>2</sup>を超えるこの研究所は、その規模と研究開発成果において世界トップレベルと高く評価されております。そんな中から生まれる搅拌機だからこそ、品質の高さ、効率のよさなどは、必ず納得していただけるものと確信しております。

輸出実績も着実に増えづけ、海外においてもパイオニアとしての基盤をつくりあげております。このような歩みを成してきたのも、新時代に向けてつねにユーザーニーズに対応すべく、未知の可能性を求め、たゆまぬ努力とそこから生まれる独自の技術があったからと自負しております。

安心と信頼をこめた価値ある搅拌機群

サタケから自信をもってお届けいたします。

The Mixing Technology Laboratory of Satake, with premises of 780 m<sup>2</sup>, enjoys a high reputation as one of the top laboratories of the kind in the world in terms of scale and distinguished achievements. We are confident that each and every mixer created by this laboratory will satisfy the customers in terms of quality and performance. Satake's exports are growing steadily year by year, and we have gained a worldwide reputation as a pioneer in mixing technology innovation. The same spirit which has long made Satake a leader continues to lead the company towards a bright and evermore prosperous future. That's why we can say with authority that every product we make can be relied on with complete confidence.



審査対象範囲:  
搅拌装置の開発、設計、製造、修理及び販売管理



## 電気用品安全法(PSE法)について

2006年4月1日から電気用品安全法により、電気用品に対してのPSEマーク表示が義務化されました。弊社攪拌機は、「特定電気用品以外の電気用品」にあたり、対象製品は、定格電圧が100ボルト以上300ボルト以下、及び定格周波数が50ヘルツまたは60ヘルツのものであって、交流の電路に使用し定格消費電力が500ワット以下の非防爆品の電動攪拌機です。

弊社では、過負荷保護装置とスイッチ・電源コードを付属し、必要な電気用品安全法上の義務を履行した製品に、PSEマークを付して製造販売しております。下記の「電気安全法対象外製品として使用する場合」を除き、対象製品にはPSE対応品をご下命ください。

## 電気安全法対象外製品として使用する場合 (工場の生産設備用途)

食品・薬品・化成品など製造工場の生産設備の攪拌槽に固定して組み込み、生産ラインの一部として使用する場合は、使用先にて装置に漏電ブレーカまたはノーヒューズブレーカ等の過電流保護装置及びスイッチを設置して頂くことを条件として従来通りの製品を納入します。この場合は、保護装置不備のため、他所に転売することはできませんのでご注意ください。

## 液面通過運転及び空運転について

### 液面通過運転とは

攪拌機運転中に液の増減を行う場合に、最下段のインペラが定常的な吸い込み渦を生じない安定状態(図面上の最低液面)から完全に露出した状態に至るまで(あるいは逆)の所要時間が10分以内の運転操作を指します。

止むを得ず、上記運転を10分以上続けた場合には、その運転を「曝気運転」(定常的な吸い込みを生じインペラが液を激しくたたく不安定状態)と呼び、軸の曲がり等の原因となりますので十分に注意ください。(軸振れ、ボルトの緩み等の点検を実施ください)

### 空運転とは

液面通過運転等により、最下段のインペラが完全に液より露出した空气中で運転される状態を指します。

空運転では液からの制振効果がないため、軸曲がりに結びつく原因になりますので10分以内に停止してください。

※サタケポータブルミキサー及びマルチAミキサーは液面通過運転・空運転は厳禁です。

## Operation that liquid level passes over impeller position and empty operation

### Operation that liquid level passes over impeller position:

It means the operation within ten minutes from the stable condition which does not generate suction vortices constantly (Minimum liquid level in the drawing) to the condition that the lowest impeller exposes completely in the air (or opposite procedures) when liquid increases or decreases during mixing operation.

If the operation mentioned above continues for ten minutes or more by necessity, the operation is called "Aeration (Unstable condition that generates suction constantly and that impeller hits the liquid severely)." The aeration causes shaft bending etc. and therefore, pay attention for that. (Perform to check shaft-end runout and bolt loosening.)

### Empty operation:

It means that the lowest impeller rotates in air by operation that liquid level passes over impeller position etc. In empty operation, liquid has no damping and that causes shaft bending by vibration from surrounding equipment. Stop the operation within ten minutes.

※In the case of PORTABLE MIXER and MULTI A MIXER, Operation that liquid level passes over impeller's position and empty operation are strictly prohibited.

## 工業用攪拌機関連機器

### Mixers and Related Equipments for Industrial Use

サタケスーパーマグミキサー SATAKE SUPER MAG MIXERS	2
サタケフローティングマグミキサー SATAKE FLOATING MAG MIXERS	2
サタケミキシングトルクメータ ST-3000Ⅱ SATAKE MIXING TORQUEMETER ST-3000Ⅱ	3
サタケポータブルミキサー A750シリーズ SATAKE PORTABLE MIXERS A750 SERIES	3
サタケEGミキサー SATAKE EG MIXERS	3
サタケポータブルミキサー Aシリーズ SATAKE PORTABLE MIXERS A-SERIES	4-5
取付架台／専用タンク SATAKE PORTABLE MIXER STANDS/TANKS	6
サタケマルチAミキサー SATAKE MULTI A MIXERS	7
サタケマルチラインミキサー SATAKE MULTI LINE MIXERS	8
サタケスーパーシェアミキサー (SDCS形) SATAKE SUPER SHEAR MIXERS (SDCS TYPE)	8
サタケマルチSミキサーベルト減速(S3～S5シリーズ) SATAKE MULTI S MIXERS BELT REDUCTION TYPE (S3-S5 SERIES)	9
サタケマルチSミキサー立形(S0～S2シリーズ) SATAKE MULTI S MIXERS TOP-MOUNT TYPE (S0-S2 SERIES)	10
サタケマルチSミキサー側面形(S0～S2シリーズ) SATAKE MULTI S MIXERS SIDE-MOUNT TYPE (S0-S2 SERIES)	11
サタケマルチSミキサー立形・側面形(S3～S9シリーズ) SATAKE MULTI S MIXERS TOP- AND SIDE-MOUNT TYPE (S3-S9 SERIES)	12-13
サタケD形トップミキサー／E形トップミキサー SATAKE D-TYPE TOP MIXERS/E-TYPE TOP MIXERS	14-15
サタケハイブリットミキシングシステム SATAKE HYBRIT MIXING SYSTEM	15
サタケスーパーシェアミキサー (SDRT形・SDBT形・SDBP形) SATAKE SUPER SHEAR MIXERS (SDRT-SDBT-SDBP TYPE)	16
サタケミキサー大形機・特殊形機 SATAKE LARGE AND SPECIAL MIXERS	17
サタケスーパーミックスシリーズ(高性能攪拌翼) SATAKE SUPER-MIX (HIGH PERFORMANCE IMPELLERS)	18-19
インペラ吐出特性別分類 IMPELLER CLASSIFICATION BY DISCHARGE CHARACTERISTICS	20
攪拌機御要求仕様書(FAX用)	21
培養装置 SATAKE BIOREACTOR SERIES	22
分級装置 SATAKE HIGH-PRECISION WET CLASSIFIER	23
製品部門 PRODUCT DEPARTMENT	24
会社概要 COMPANY OUTLINE	25

## SATAKE SUPER MAG MIXER®

**MIXER**  
攪拌機関連機器  
ミキサー

立形  
Top-mount type従来形マグネット式攪拌機を一新した  
シールレス攪拌機(無菌攪拌対応)

## 特長

- 完全密閉形のクリーンな攪拌装置です。
- GMP基準のSIP/CIPに対応し、高品質を保証するバリデーションを実施しています。
- 標準形にて130°C滅菌洗浄に対応したSIP(定置滅菌)が可能です。
- 攪拌目的に応じた自由な攪拌装置、攪拌翼のカスタマイズが可能で、全ての攪拌目的に対し、ワンランク上のスペックを実現します。

## 立形

- 駆動部、本体等は、ヘルルルクランプにて簡単に脱着できます。洗浄、滅菌、部品交換等迅速に対応できます。
- 軸受はセラミックベアリングを使用しているため、SIP/CIPに対応可能です。(寿命時間は通常のベアリングより短くなります。)
- タンク内にダストが直接入りにくくするダストカバーを設置しています。
- 回転数制御を行うコントロールボックスを付属しています。

## 仕様/SPECIFICATIONS

## ■立形/Top-mount type

形式 Model	モータ Motor	回転数 Speed (min⁻¹)	
		出力 Output (kW)	50Hz~60Hz 平行軸形 Parallel type
SMT-1	0.04		10~100
	0.075		10~100
	0.12		10~100
	0.2		10~100

\*槽内の材質はSUS316L(バフ研磨#400)が標準ですが、他の材質にも対応します。

\*MAG-NEO®磁気回路(マグネオ技研の登録商標)を使用しています。

\* SUS316L(#400 buffing) is standard material for the vessel components. Other materials are available upon request.

\* MAG-NEO® magnetic circuitry is used (MAG-NEO® is the registered trademark of Magneo Giken Co., Ltd.).

**The sealless design (sterile agitation) puts an end to the conventional magnet-type mixers**

## FEATURES

- Completely enclosed mixers offering clean processing environment
- Validation to ensure high quality per SIP/CIP under GMP
- SIP (sterilization in place) at 130°C is a standard feature.
- Mixers and impellers can be customized to enhance the specification for all mixing needs.

## Top-mount type

- The drive unit and the main unit are easily detachable by means of ferrule clamping for cleaning, sterilization, parts replacement, etc.
- The ceramic bearing is ideal for SIP/CIP systems (although the life-hour is shorter than ordinary bearing).
- Dust cover is provided to prevent dust from directly entering the tank.
- A speed control box is attached.

## サタケプローティングマグミキサー

## SATAKE FLOATING MAG MIXERS

底面形  
Bottom-mount type

## 仕様/SPECIFICATIONS

## ■底面形/Bottom-mount type

形式 Model	モータ Motor (W)	タンク径 Tank diameter (mm)	攪拌容量の目安 Rough indication of mixing capacity (L)			
			適応 容量 Applicable capacity	強めの 攪拌 Strong mixing	通常の 攪拌 Normal mixing	緩やか な攪拌 Gentle mixing
FMM-200-300	200	700~	~2,200	~600	~900	~2,200
FMM-400-300	400	800~	~5,000	~1,200	~1,900	~5,000
FMM-750-300	750	900~	~8,000	~2,000	~3,000	~8,000

\*攪拌容量は目安です。攪拌目的により異なります。

\*運転温度は20~60°Cとなります。

\*Mixing capacity is a rough indication. It depends on the purpose of mixing.

\*Operating temperature is 20 ~ 60°C.

**サンタリーコンセプトと高攪拌性能を備えた  
完全自己浮遊形シールレス“底面形”攪拌機**

## 特長

- 自己浮遊形磁気回路により、スラスト荷重“0” & 簡易着脱が可能です(インペラ固定ボルト無し)。
- 自己洗浄SiC-SiC軸受&簡単構造によりサンタリーコンセプトに優れています(各所クリアランス大)。
- GMP基準のSIP/CIPに対応し、高品質を保証するバリデーションに適応しています。
- 高性能インペラHS604MBにより、省エネ&優れた攪拌性能を発揮します。

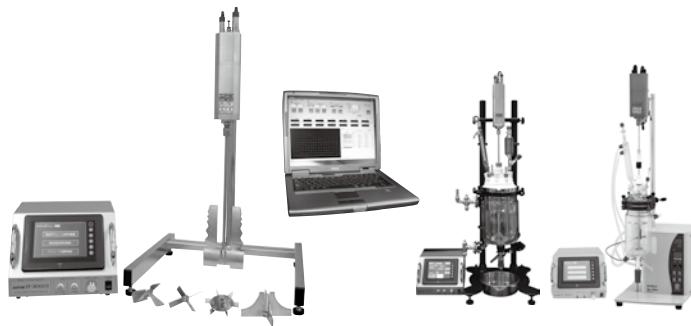
**Seal-less "bottom" full floating mixer that combines high performance and of sanitary**

## FEATURES

- “No” thrust load and pluggable impeller easy disconnection structure (without a fix bolt.)
- The self-cleaning SiC-SiC bearing & simple structure has excellent sanitary properties (clearance is large everywhere).
- Validation to ensure high quality per SIP/CIP under GMP.
- By the high-performance impeller HS604MB, energy saving and uniformly mixing is performed.

## SATAKE MIXING TORQUEMETER ST-3000II

Patent registered



エアーパージ機能・専用ソフトウェア(オプション)を追加し、「ST-3000II」にグレードアップ!

## 特長

- 最大トルク0.32N·mで低粘度搅拌から中・高粘度搅拌にも対応できます。
- 付属のコントロールボックスは、液晶タッチパネル方式での対話形簡単操作です。
- 専用ソフトウェアStirPC for ST-3000II(オプション)をインストールすることで、PCから本体の操作が行える「PC制御機能」等、新たな機能を搭載しています。
- エアーパージオーバーから加圧エアーを導入することにより、本体への腐食性ガスなどの侵入を防ぐことができます。
- 高性能搅拌翼スーパー・ミックスシリーズ3種類を含む5種類の搅拌翼が標準で付属しています。
- ガラス槽を備えたラボ用リアクターもご用意しています。

※東京理化器械(株)製プロセスリアクター ReactMate(搅拌容量1L)  
※(株)旭製作所製反応装置withミキシングトルクメータ(搅拌容量3-5L)

## サタケポータブルミキサー® A750シリーズ

## SATAKE PORTABLE MIXERS A750 SERIES



ドラム缶に直接取り付けられる搅拌機です。

## 特長

- 鋼製ドラム[JIS Z1601-旧1種(200L)相当]のチャイム部に直接取り付けられる搅拌機です。
- インペラは、シャフトの回転によって遠心力で広がる特殊設計です。(K02インペラ)
- クランプ部に取手を付け、持ち運び、取り付け、取りはずしも簡単です。

## Mixers that can be mounted directly on drums

## FEATURES

- These mixers can be mounted directly on the chime of steel drums [Class 1 (200L) as per JIS Z1601].
- Our original K02 impeller is automatically expanded by the centrifugal force created by the shaft's rotation.
- The clamping section grip facilitates the transport, mounting and dimounting of the mixer.

## 仕様/SPECIFICATIONS

## ■A750(高速形) High-speed type

形式 Model	モータ Motor			回転数 Speed (min <sup>-1</sup> )	
	出力 Output (kW)	極数 No. of Poles (P)	相・電圧 Phase, Voltage (V)	50Hz	60Hz
A750-0.1AS	0.1	4	単相・100 Single-phase	1,450	1,750
A750-0.1BS	0.1	4	3相・200 Three-phase	1,450	1,750
A750-0.2AS	0.2	4	単相・100 Single-phase	1,450	1,750
A750-0.2BS	0.2	4	3相・200 Three-phase	1,450	1,750
A750-0.4BS	0.4	4	3相・200 Three-phase	1,450	1,750

※標準塗装色はマンセル近似値N5.5です。

※シャフト・インペラの材質はSUS304を標準としています。

※ The standard coating color is Munsell N5.5.

※ The standard material of the shaft and impeller is SUS304.

## 用途

- 搅拌の基礎的データ(動力値、Np値)の採取
- 最適搅拌条件の探索、スケールアップの検討
- 反応、混合中などの物性変化の測定
- スラリー液、混合物の物性と品質の管理など

## APPLICATION

- To collect basic data of mixing (power, Np).
- To determine the best mixing conditions and need for scaling-up.
- To measure the change of physical properties during reaction or mixing.
- Physical properties and quality control of slurry, mixtures, etc.

Upgraded to ST-3000II with the addition of air-purging and associated software (optional).

## FEATURES

- The maximum torque of 0.32N·m allows mixing of a wide range of viscosities from low to medium/high.
  - The attached control box features a touch type panel for easy, interactive operation.
  - Among the new functions is the "PC control" that enables the operation from the PC after the installation of associated software StirPC for ST-3000II (optional).
  - Pressurized air is introduced from the air purge inlet to protect the main unit from corrosive gases.
  - Standard package includes five impellers that include three from the High Performance Impellers Super-Mix Series.
  - In addition, there is a glass vessel type for laboratory reactor.
- ※TOKYO RIKAKIKAI CO., LTD. Process Reactor React Mate(scale: 1 L)  
※Asahi Glassplant Inc Reaction Unit with Mixing Torquemeter( scale:3-5L)

## サタケEGミキサー NP-60

## SATAKE EG MIXERS NP-60



簡単に使える、オールマイティな  
小形搅拌機です。

## 特長

- 小容量から中容量(~100L)に最適な小型搅拌機です。
- 電源につなげばそのまま使えます。
- 可变速式なので、目的に応じて自由に設定可能です。
- シャフト長さが自在に調整でき、様々なタンクに対応します。
- 新開発クランプにより、市販の搅拌機用スタンドや、テーブル等にも取り付けられます。
- 別途、~1t樹脂コンテナ専用搅拌機もご用意しています。

It is a small mixer almighty that can be used easily

## FEATURES

- Available to the mixing up to 100 litters.
- The rotation speed can be set freely for any purpose.
- Since it is easily changed shaft length, it supports a variety of tank.
- It adopted new developed clamp with no other examples, it can be used every condition also standard experimental stand.
- In addition, there is the dedicated mixers for resinous containers (1 ton).

## 仕様/SPECIFICATIONS

## ■NP-60

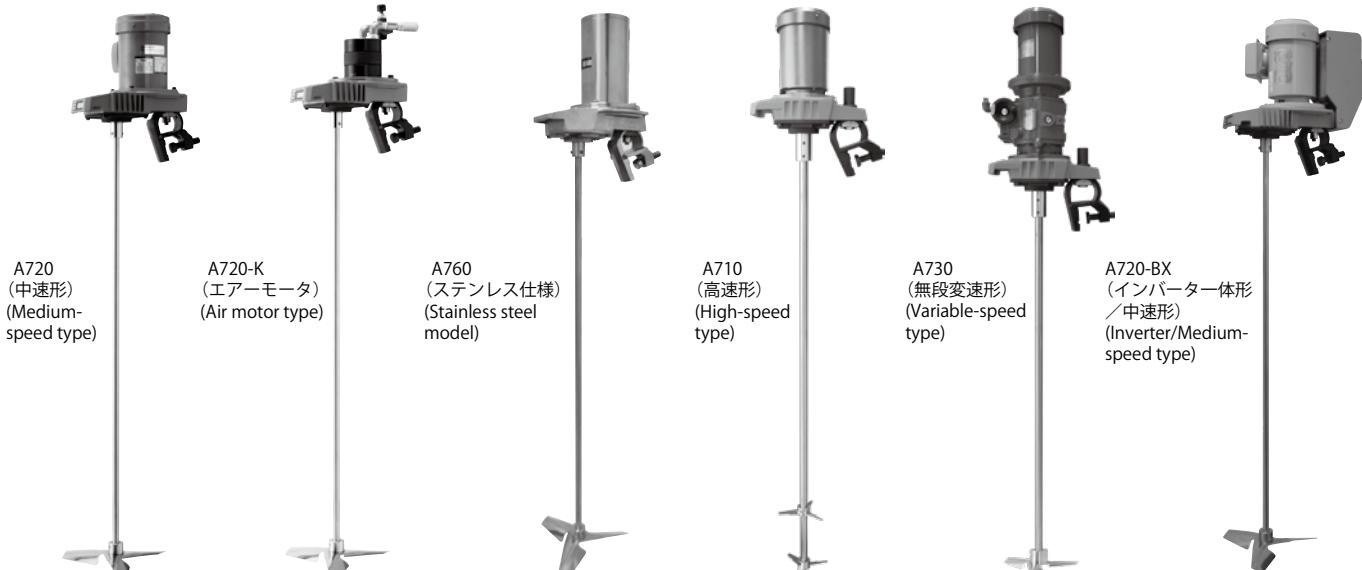
形式 Model	モータ Motor		回転数 Speed (min <sup>-1</sup> ) 50Hz-60Hz	質量 Estimated Weight (kg)
	出力 Output (kW)	相・電圧 Phase, Voltage (V)		
NP-60	0.06	単相・100 Single-phase	8~400	8

## ご注意ください。

■ 本機を高粘度流体で使用の場合、モーターがオーバーロードする恐れがあります。例えば液粘性が5,000mPa·s以上の場合はポートブルミキサーをご検討ください。ご不明な場合は当社までお問い合わせください。

■ 本機は室内用・非防爆搅拌機です。屋外や悪環境下(蒸気・粉塵・爆発性雰囲気等)でのご使用の場合は機器破損等の恐れがありますので、おやめください。

## SATAKE PORTABLE MIXERS A-SERIES



目的に応じて簡単に着脱可能なクランプ取付ミキサーです。小形軽量、大幅コストダウン、品質向上、ノンメンテナンス、即納。

**A720(中速形)**

幅広い分野で使用可能です。一般的な可溶液一液、混合、稀釀、伝熱、比較的溶解しやすい固一液攪拌、分散、スラリーの沈降防止、均一攪拌などにピッタリです。

**A720-K(エアーモータ)**

エアーモータ駆動ですので安全な防爆構造です。低速から高速まで広範囲の回転数が得られ、過負荷になっても安心です。

**A760(ステンレス仕様／中速形)**

攪拌機本体をステンレスで製作し、攪拌物への錆や塗膜の混入を防ぎ、ファインケミカル、医薬、食品分野に最適です。

**A710(高速形)**

強いシェアを必要とする攪拌に、また強制的に液を吸込まれ、粉体を巻込み溶解させる場合などに、その特性を充分に発揮します。

**A730(無段变速形)**

流体粘度の変化に対応でき、過剰攪拌、攪拌不足を防ぎます。また、液面の低下液体排出などの作業も低速回転にすれば安全にできます。

**A720-BX(インバータ一体形／中速形)**

インバータと本体が一体になったポータブルミキサーです。ダイヤル操作で簡単に回転速度を変えられます。

**ポータブルミキサーインペラ****S15インペラ(高速用)**

高速回転により強力な圧力剪断を発生させます。ブレード後部に加工したノコ歯の乱流渦により、粉体塊・流体塊を破壊し、接触面積の増大により、分散、溶解に威力を発揮します。

**P36インペラ(中速用)**

インペラブレードに“キャンバー”と“レーキ角”を持つハイドロフォイル形高性能インペラです。円周方向流を整え、流れを軸方向に集め高速軸流を作り出します。

**L18インペラ(低速用)**

ブレードに加えた“ヒネリ”により、吐出流方向をコントロールします。そして強力な軸方向流をあたえます。低液位での運転や、大きなd/D値を要求される場合に有効です。

Clamp type mixers easily removable depending on the intended use. Compact and lightweight, low-priced, quality enhanced and maintenance free. Readily available

**A720 (Medium-speed type)**

Available in a wide-ranging field. Also ideal for mixing ordinary soluble liquids, mixing liquids for dilution and heat transfer, mixing relatively easy to dissolve solids and liquids, dispersion, prevention of slurry setting and uniform mixing.

**A720-K (Air motor type)**

The A720K driven by the air motor features a safe, explosion-proof construction. It is widely variable in rpm from lows to highs, and poses no problem such as motor burning and heat generation even when overloaded.

**A760 (Stainless steel model/Medium-speed type)**

Mixers are made of stainless steel to protect the product from rusts or paints. Ideal for fine chemical, pharmaceutical and food processing applications.

**A710 (High-speed type)**

Delivers maximum performance in applications where high shearing is required or where powdery substances must be forced into liquids for dissolution.

**A730 (Variable-speed type)**

Capable of coping with changes in liquid viscosity, preventing excessive and insufficient mixing. Since the mixer can be operated at low speeds, operation while discharging the liquid from the tank can be safely performed.

**A720-BX (Inverter/Medium-speed type)**

It is a portable mixer body and inverter has become integrated. You can change the rotation speed easily dial operation.

**Portable mixer impeller****S15 Impeller (High-speed type)**

This model rotates at high speed to generate a strong shearing force. The serration provided at the rear of the blade generates a turbulent flow to break powder and fluid lumps, increasing the contact areas of such lumps. This makes dispersion and dissolution extremely easy.

**P36 Impeller (Medium-speed type)**

This superior hydrofoil impeller with a camber and rake angle at each blade controls and converges the circumferential flow into a high-speed axial flow.

**L18 Impeller (Low-speed type)**

The blades are twisted to control the direction of the discharging flow. The twisted blades also propel the liquid forcefully in the axial direction. This impeller proves effective in operations with a low liquid level or where a large d/D value is called for.

## 仕様/SPECIFICATIONS

### ■A720(中速形) Medium-speed type

形式 Model	モータ Motor			回転数 Speed (min <sup>-1</sup> )	
	出力 Output (kW)	極数 No. of Poles (P)	相・電圧 Phase, Voltage (V)	50Hz	60Hz
A720-0.065A	0.065	4	単相・100 Single-phase	300	360
A720-0.1A	0.1	4	単相・100 Single-phase	300	360
A720-0.1B	0.1	4	3相・200 Three-phase	300	360
A720-0.2A	0.2	4	単相・100 Single-phase	300	360
A720-0.2B	0.2	4	3相・200 Three-phase	300	360
A720-0.4B	0.4	4	3相・200 Three-phase	300	360
A725-0.4B	0.4	6	3相・200 Three-phase	200	240
A720-0.75B	0.75	4	3相・200 Three-phase	300	360
A725-0.75B	0.75	6	3相・200 Three-phase	200	240
A720-1.5B	1.5	4	3相・200 Three-phase	300	360

※インペラはP36 1段を標準としています。

※ One P36 impeller is supplied as a standard accessory.

### ■A710(高速形) High-speed type

形式 Model	モータ Motor			回転数 Speed (min <sup>-1</sup> )	
	出力 Output (kW)	極数 No. of Poles (P)	相・電圧 Phase, Voltage (V)	50Hz	60Hz
A710-0.065A	0.065	4	単相・100 Single-phase	1,450	1,750
A710-0.1A	0.1	4	単相・100 Single-phase	1,450	1,750
A710-0.1B	0.1	4	3相・200 Three-phase	1,450	1,750
A710-0.2A	0.2	4	単相・100 Single-phase	1,450	1,750
A710-0.2B	0.2	4	3相・200 Three-phase	1,450	1,750
A710-0.4B	0.4	4	3相・200 Three-phase	1,450	1,750
A715-0.4B	0.4	6	3相・200 Three-phase	950	1,150
A710-0.75B	0.75	4	3相・200 Three-phase	1,450	1,750
A715-0.75B	0.75	6	3相・200 Three-phase	950	1,150
A710-1.5B	1.5	4	3相・200 Three-phase	1,450	1,750

※インペラはS15 2段を標準としています。

※ Two S15 impellers are supplied as standard accessories.

### ■A720-K(エアーモータ) Air motor type

形式 Model	エアーモータ形式 Air motor model	出力 Output (kW)	エアー源 Air supply		回転数 Speed (min <sup>-1</sup> )
			消費量 Consumption (Nℓ/min)	圧力 Pressure (MPaG)	
A720-0.06K	VA30L	0.06	220	0.4	200～360
A720-0.1K	VA30L	0.1	250	0.5	200～360
A720-0.2K	VA30L	0.2	400	0.5	200～360
A720-0.4K	VA50L	0.4	680	0.5	200～360
A720-0.75K	VA100L	0.75	1,300	0.5	200～360

※付属品は、エアーコントロールユニット(フィルター・レギュレーター・ルブリケータ)、ボールバルブ、スピードコントローラー、サイレンサーを標準としています。

※エアー消費量は、モータの出力軸回転数1800 min<sup>-1</sup>時のものです。

※インペラはP36 1段を標準としています。

※無給油モータやステンレスモータも用意しています。

※ An air control unit (consisting of a filter, regulator, and lubricator), ball valve, speed controller, and silencer are supplied as standard accessories.

※ The air consumption rates are based on the motor output shaft speed of 1,800 min<sup>-1</sup>.

※ One P36 impeller is supplied as a standard accessory.

※ Oil-less motors and stainless steel motors are available.

### ■A730(無段変速形) Variable-speed type

形式 Model	モータ Motor			回転数 Speed (min <sup>-1</sup> )
	出力 Output (kW)	極数 No. of Poles (P)	相・電圧 Phase, Voltage (V)	
A730-0.06A	0.06	4	単相・100 Single-phase	0～420
A730-0.06B	0.06	4	3相・200 Three-phase	0～420
A730-0.09A	0.09	4	単相・100 Single-phase	0～420
A730-0.09B	0.09	4	3相・200 Three-phase	0～420
A730-0.2A	0.2	4	単相・100 Single-phase	0～420
A730-0.2B	0.2	4	3相・200 Three-phase	0～420
A730-0.4B	0.4	4	3相・200 Three-phase	0～420
A730-0.75B	0.75	4	3相・200 Three-phase	0～420

※インペラはP36 1段を標準としています。

※ One P36 impeller is supplied as a standard accessory.

### ■A760(ステンレス仕様／中速形) Stainless steel model/Medium-speed type

形式 Model	モータ Motor			回転数 Speed (min <sup>-1</sup> )
	出力 Output (kW)	極数 No. of Poles (P)	相・電圧 Phase, Voltage (V)	
A760-0.2B	0.2	4	3相・200 Three-phase	300
A760-0.2K	0.2	-	-	200～360

※インペラはP36 1段を標準としています。

※ One P36 impeller is supplied as a standard accessory.

0.4kW以下の電動モータ付の製品には、過負荷保護装置とスイッチ・電源コードを付属したPSE対応品を用意しています。

スイッチ、過負荷保護装置、コード、コンセントが付いて、簡単・安全に、しかもすぐにご使用いただけます。



本機を食品・医薬品工場などでご使用の場合、槽内への異物混入を防止する「オイルシール」付きとしてください。

また悪条件下(スチームや粉塵など)では、本機内への異物混入を防止するため「ダストシール」付きとしてください。

PSEマーク適用外の場合は、工業用途として、ご使用ください。(1ページ参照)

## SATAKE PORTABLE MIXER STANDS • SATAKE TANKS



架台取付例  
Installation examples of stands



## 便利なポータブルミキサーのための専用取付架台です。

## 特長

- ZU-1:** ボルトの調整ひとつでタンク径が変わっても、問題のないフリー サイズの架台です。
- ZS-1:** 小量攪拌に適し、簡単に組み立てられスムーズに昇降します。小形軽量、安価、即納。
- ZS-2・3:** スプリングバランサーを採用。ミキサー自重の1～2割の力で、簡単にしかもスムーズに昇降します。給油などのメンテナンスは必要ありません。
- ZS-4・5:** 足踏み式のオイルポンプを使用し、油圧にて簡単に昇降させることができます。キャスターが付いていますから移動も簡単です。

**サンタリー:** 外面をステンレスにし、医薬・食品工場にて使用できます。

## 仕様/SPECIFICATIONS

形 式 Model	適用攪拌機 Applicable Mixers	
	形式 Model	出力(kW) Output
ZS-1	A720 A710	0.065
ZS-2	A720 A710	0.1
ZS-3	A720 A710	0.2
	A730	0.06 0.09
ZS-4	A740	0.1 0.2
	A720 A710 A730 A740	0.2 0.4
ZS-5	A730	0.4
ZS-5	A720 A710	0.4
	A720 A710	0.065
ZU-1	A730	0.1
	A740	0.2
ZU-1	A720 A710	0.065
	A730	0.06 0.09
ZU-1	A740	0.1

※表中、ZU-1(ユニバーサル・マウント)はオプションです。

※適用機種の詳細は、お問い合わせください。

※この表は非防爆モータのみに対応しております。

防爆モータを御使用の場合はお問い合わせください。

※ZU-1 (universal mount) in the table is optional.

※ Please inquire for the details of the applicable models.

## 作業が手軽で安全な9種類のタンク

## 特長

- すべてバフ研磨した20 l～200 lまでの9種類のタンクと専用の蓋を標準化しています。
- 材質はSUS304が標準です。
- キャスターも標準化しています。



架台・タンク使用例  
Typical application of mixer stand and tank



## Nine different tank sizes for greater convenience and safety

## FEATURES

- Nine standard buffed tanks from 20 liters to 200 liters in capacity and mating lids are available.
- The standard material of the tanks is SUS304.
- Casters are also available as standard accessory.

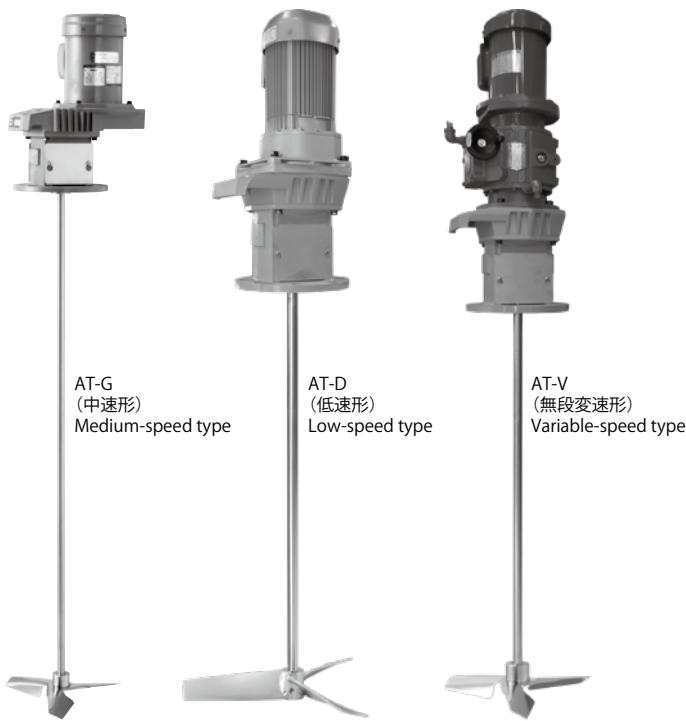
## 仕様/SPECIFICATIONS

形 式 Model	寸法 Dimensions (mm)	厚さ Thickness t(mm)	全容量 Total Capacity (l)
ZT-20	300×300	0.8	20
ZT-25	330×330	0.8	25
ZT-35	360×360	0.9	35
ZT-45	390×390	0.9	45
ZT-65	430×450	1.0	65
ZT-80	470×470	1.2	80
ZT-100	470×600	1.2	100
ZT-150	565×600	1.2	150
ZT-200	565×900	1.2	200

※ZT-150、ZT-200には取手がつきません。また底部突付です。

※ There are no grips on the ZT-150 or ZT-200. The bottom of the tank is recessed.

## SATAKE MULTI A MIXERS



**コストダウンを徹底した最も小さなフランジ取付攪拌機です。**

**AT-G(中速形) :**

幅広い分野で使用可能です。一般的な可溶液一液、混合、稀釀、伝熱、比較的溶解しやすい固一液攪拌、分散、スラリーの沈降防止、均一攪拌などにピッタリです。

**AT-D(低速形) :**

比較的ねばりのある液と液をゆっくり強く攪拌します。また、発泡を嫌う攪拌にも適しています。

**AT-V(無段变速形) :**

流体粘度の変化に対応でき、過剰攪拌、攪拌不足を防ぎます。また、液面の低下液体排出などの作業も低速回転にすれば安全にできます。

**サンタリー形:**

攪拌機本体をステンレスで製作し、お客様のサンタリー規格に対応します。

**Smallest, lowest-cost flange-mounting mixers**

**AT-G (Medium-speed type):**

Available in a wide-ranging field. Also ideal for mixing ordinary soluble liquids, mixing liquids for dilution and heat transfer, mixing relatively easy to dissolve solids and liquids, dispersion, prevention of slurry setting and uniform mixing.

**AT-D (Low-speed type):**

Able to mix relatively-viscous liquids strongly and slowly. Also suited for mixing in which foaming must be prevented.

**AT-V (Variable-speed type):**

Capable of coping with changes in liquid viscosity, preventing excessive and insufficient mixing. Since the mixer can be operated at low speeds, operation while discharging the liquid from the tank can be safely performed.

**Sanitary:**

Mixers are made of stainless steel to meet the customer's sanitary requirements.

0.4kW以下の電動モータ付の製品には、過負荷保護装置とスイッチ・電源コードを付属したPSE対応品を用意しています。

**仕様/SPECIFICATIONS**

**■AT-G(中速形) Medium-speed type**

形 式 Model	モータ Motor			回転数 Speed (min <sup>-1</sup> )	
	出 力 Output (kW)	極 数 No. of Poles (P)	相・電圧 Phase, Voltage (V)	50Hz	60Hz
AT14-G-0.06A	0.065	4	単相・100 Single-phase	300	360
AT14-G-0.1A	0.1	4	単相・100 Single-phase	300	360
AT14-G-0.1B	0.1	4	3相・200 Three-phase	300	360
AT24-G-0.2A	0.2	4	単相・100 Single-phase	300	360
AT24-G-0.2B	0.2	4	3相・200 Three-phase	300	360
AT34-G-0.4B	0.4	4	3相・200 Three-phase	300	360
AT46-G-0.4B	0.4	6	3相・200 Three-phase	200	240
AT44-G-0.75B	0.75	4	3相・200 Three-phase	300	360
AT56-G-0.75B	0.75	6	3相・200 Three-phase	200	240
AT54-G-1.5B	1.5	4	3相・200 Three-phase	300	360

※シャフト・インペラは SUS304・SUS316を標準としています。

※The standard material of the shaft and impeller is SUS304 or SUS316.

**■AT-D(低速形) Low-speed type**

形 式 Model	モータ Motor			回転数 Speed (min <sup>-1</sup> )	
	出 力 Output (kW)	極 数 No. of Poles (P)	相・電圧 Phase, Voltage (V)	50Hz	60Hz
AT34-D-0.1A	0.1	4	単相・100 Single-phase	150	180
AT34-D-0.1B	0.1	4	3相・200 Three-phase	150	180
AT34-D-0.2A	0.2	4	単相・100 Single-phase	150	180
AT34-D-0.2B	0.2	4	3相・200 Three-phase	150	180
AT44-D-0.4B	0.4	4	3相・200 Three-phase	150	180
AT44-D-0.75B	0.75	4	3相・200 Three-phase	150	180

※シャフト・インペラは、SUS304・SUS316を標準としています。

※単相・100Vで日精ギヤードモータを使用した場合、開放防滴分始動モータとなります。

※回転数は標準外に、50Hz-100-75-60-50 min<sup>-1</sup>, 60Hz-120-90-72-60min<sup>-1</sup>もあります。

※ The standard material of the shaft and impeller is SUS304 or SUS316.

※ A Nissei geared motor for single-phase. 100V application serves as an open-type, drip-proof, split-phase starting motor.

※ Other speed (50Hz-100-75-60-50 min<sup>-1</sup>, 60Hz-120-90-72-60min<sup>-1</sup>) are also available in addition to the standard type.

**■AT-V(無段变速形) Variable-speed type**

形 式 Model	モータ Motor			回転数 Speed (min <sup>-1</sup> )	
	出 力 Output (kW)	極 数 No. of Poles (P)	相・電圧 Phase, Voltage (V)	50Hz	60Hz
AT14-V-0.06A	0.06	4	単相・100 Single-phase	0~420	
AT14-V-0.06B	0.06	4	3相・200 Three-phase	0~420	
AT14-V-0.09A	0.09	4	単相・100 Single-phase	0~420	
AT14-V-0.09B	0.09	4	3相・200 Three-phase	0~420	
AT34-V-0.2A	0.2	4	単相・100 Single-phase	0~420	
AT34-V-0.2B	0.2	4	3相・200 Three-phase	0~420	
AT34-V-0.4B	0.4	4	3相・200 Three-phase	0~420	
AT44-V-0.75B	0.75	4	3相・200 Three-phase	0~420	

※シャフト・インペラは SUS304・SUS316を標準としています。

※0.06-0.09kWの単相・100Vはコンデンサーモータです。

※ The standard material of the shaft and impeller is SUS304 or SUS316.

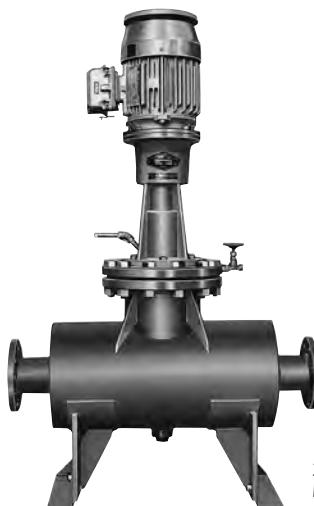
※ Single-phase, 100V models rated 0.06 and 0.09kW are equipped with condenser motors.

本機を食品・医薬品工場などでご使用の場合、槽内への異物混入を防止する「オイルシール」付きとしてください。

また悪条件下(スチームや粉塵など)では、本機内への異物混入を防止するため「ダストシール」付きとしてください。

PSEマーク適用外の場合は、工業用途として、ご使用ください。(1ページ参照)

## SATAKE MULTI LINE MIXERS

立形ラインミキサー  
Multi line mixer (Top-mount type)横形ラインミキサー  
Multi line mixer (Side-mount type)

パイプラインの途中に取付け、連続高剪断搅拌が可能です。

## 特長

- 水平・垂直どちらのパイプラインにも取付けできます。
- 他の装置との組み合わせで、使用目的に適した搅拌混合プロセスをつくりあげることができます。
- 同容量のものと比べると、搅拌混合処理量が大きく、バッチ式の1/2000となり、搅拌効率は実にバッチ式の3倍。

## Installed in existing pipelines for continuous, high-shear mixing

## FEATURES

- Useable with both horizontal and vertical pipelines.
  - Combined with other equipment, this mixer provides a mixing process suitable for each particular purpose.
  - A Satake Multi Line Mixer only 1/2000th the size of a conventional batch-type mixer can nevertheless process an equal amount of materials. And the Multi Line Mixer's mixing efficiency is also three times greater.
- ※なお、現在マルチミキサーとしてシリーズ化されていない7.5kW以上の機種は、従来通りのL-7形(立形)・L-8形(横形)で表示しています。
- ※仕様は可溶液一液混合を対象とした値ですので、粉末溶解・液一液乳化や特殊用途に対しては別にご照会ください。
- ※その他、2極モータ付のものも、ご希望で製作いたします。
- ※ Models 7.5 kW or larger are not included in the multi-mixer series. They are coded according to the former system: L-7 is the top-mount type and L-8 is the side-mount type.
- ※ The specifications are based on mixing one kind of liquid. For other applications such as dissolving powder, consult us.
- ※ Mixers with 2-pole motors are also optionally available.

## 仕様/SPECIFICATIONS

形式 Model	モータ Motor			適用粘度範囲 Applicable viscosity (mPa·s)	処理量 Processing amount (m³/h)
	極数 No. of poles (P)	出力 Output (kW)	回転数 Speed (min⁻¹)		
			50Hz		
LT14.LS14	4	0.4	1,450	1～3,000 1～10,000 1～20,000	10～0.6 18～0.6 32～0.6
		0.75			
		1.5			
LT24.LS24	4	2.2	1,450	1～30,000 1～50,000	45～0.8 70～1.0
		3.7			
LT26.LS26	6	5.5	960	1,150	1～50,000
LT26.LS36 LT36.LS46	6	7.5 11	960	1,150	1～50,000
LT38.LS48 LT48.LS58	8	15	730	1～50,000	300～4.0 370～4.8 450～6.0
		18.5			
		22			
※ 1	8	30	730	1～50,000	540～7.0 600～8.0 720～9.5 800～10.0
		37			
		45			
		55			

※1印はラインミキサーとして30kW以上の機種です。

※1 indicates the line mixers of 30kW or larger models.

## サタケスーパー・シエアミキサー® SDCS形/インライン分散搅拌機

## SATAKE SUPER SHEAR MIXER® SDCS-type in-line dispersion mixers

インライン分散搅拌機  
SDCS形  
In-line dispersion mixers SDCS-type

ステータ Stator

ロータ Rotor

## 仕様/SPECIFICATIONS

## ■SDCS形 インライン分散搅拌機/SDCS-type in-line dispersion mixers

形式 Model	モータ Motor		適用粘度範囲 Applicable viscosity (mPa·s)	処理量(1mPa·s) Processing amount (m³/h)
	出力 Output (kW)	最高回転数 Max. Speed (min⁻¹)		
060M-1.5	1.5	～ 5,000	0.1～1,000	1.9
075M-3.7	3.7	～ 5,000		3.8
100M-5.5	5.5	～ 3,600		6.5
125M-15	15	～ 3,600		8.4
150M-22	22	～ 3,000		12

管路に組み込み、連続的に分散及び吐出を行います。

## 特長

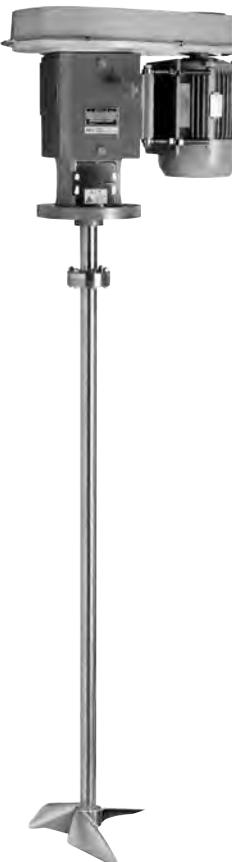
- コンパクトな、インライン分散搅拌機です。この小さなサイズで高い分散作用と優れたポンピング作用を発揮し、連続的に大容量の処理が可能です。

## Assembled in ducting for continuous dispersion and discharging

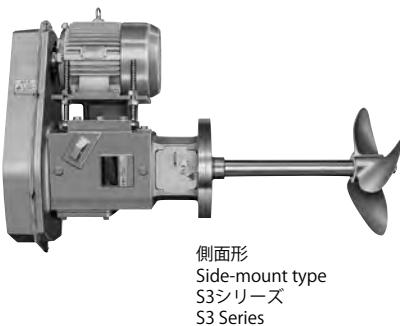
## FEATURES

- Despite the small size, these compact in-line dispersion mixers deliver high dispersing and pumping actions required for continuous, large-volume processing.

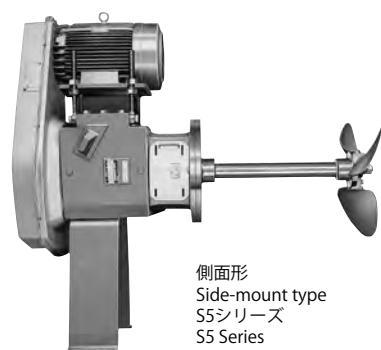
## SATAKE MULTI S MIXER® BELT REDUCTION TYPE (S3~S5 SERIES)



立形  
Top-mount type  
S3シリーズ  
S3 Series



側面形  
Side-mount type  
S3シリーズ  
S3 Series



側面形  
Side-mount type  
S5シリーズ  
S5 Series



HR100インペラ  
HR100 Impeller



AF100インペラ/一体鋳造形  
AF100 Impeller/Integral cast type



AF100インペラ/組立形  
AF100 Impeller / Assembly type

コンパクトな設計で、特に側面形で重宝します。

#### 特長

- 取り扱い、保守、点検が容易になった、ユーザー尊重設計となっています。
- 側面形(AF100)専用ともいえる、高性能インペラを開発しました。
- ベルトカバーはFRP樹脂の採用で、とても軽量になりました。取り付け、取り外しも非常に楽になりました。
- 高伝動用Vベルトを用いました。寿命が長く、耐油性、耐熱性等に優れ、また静電防止を施しています。
- ベルト減速で、3.7kW~30kWまでの範囲なら、どんな条件にも合うワイドセレクションシリーズです。

#### Compact design. Side-mount is of a special value

#### FEATURES

- User-friendly design has improved the ease in handling, maintenance and inspection
- High-performance impellers were developed for exclusive use in side-mount type (AF100).
- Succeeded in substantial weight reduction by employing FRP resin for the belt cover. It also enables easy installation and removal.
- Employs high power transmission V belt which has a long service life and exhibits high resistance against oil and heat. It is also electrostatic shielded.
- A wide selection allows for operation under varying conditions from 3.7kW to 30kW through belt reduction.

#### 仕様/SPECIFICATIONS

##### ■ベルト減速/Belt reduction

回転数 Speed (min <sup>-1</sup> ) 50Hz-60Hz	動 力 Motor output (kW)							
	3.7	5.5	7.5	11	15	18.5	22	30
350(4P)	S-3	S-3	S-3	S-3	S-4	S-4	S-4	S-5
230(6P)	S-3	S-3	S-3	S-4	S-4	S-5	S-5	

#### HR100インペラ(スーパーミックス)

- 直接的な折り曲げプレス加工が可能な、単純形状でありながら、吐出性能に優れた省エネタイプの低剪断形搅拌翼です。
- 液-液混合、つぶれやすく重くない粒子の均一懸濁に適しています。
- 従来の3枚プロペラより少ない動力で多くの吐出流を発生します。

#### HR100 Impeller (Super-Mix)

- The HR100 is simple configuration that can be made simply by pressing to bend along straight lines, yet this energy-saving low-shearing impeller excels in discharging performance.
- The HR100 impeller is suitable for liquid-liquid mixing and for uniform suspension of easy-to-crush and not heavy particles.
- Generates more discharging flow from less power than the conventional three-propeller system.

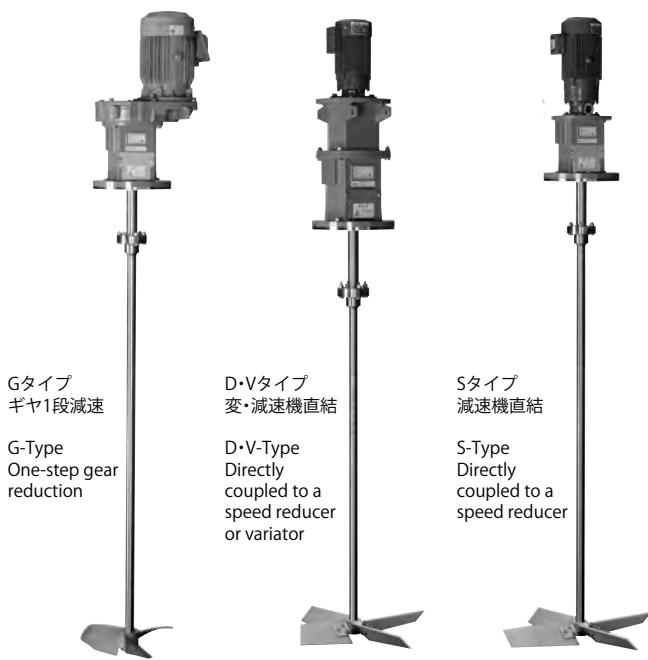
#### AF100インペラ

- 翼の吐出効率を向上させるため、エアフォイル断面形状を採用したインペラです。
- スキューバックを設けた翼平面形状とし、回転中の衝撃変動を減少させ、吐出効率を大幅にアップさせました。
- 翼径680mmまでは一体鋳造形、翼径700mm以上は組立形としています。

#### AF100 Impeller

- Employs air-foil cross section to improve the discharge efficiency of the blade.
- The flat blade surface provided with skewback has reduced impact during rotation and has greatly improved discharge efficiency.
- Integral cast is used for blades with a diameter of 680mm or less. Blades with a diameter of 700mm or more are assembled.

## SATAKE MULTI S MIXERS (S0~S2 SERIES) Top-mount type



ワイドバリエーション(16.7~350min<sup>-1</sup>)の機種展開で多様性を備えた、小形攪拌機です。

## 特長

- 従来形と比較してS2グランドパッキンタイプで全長が15%コンパクトになりました。様々なシーンにお応えします。
- シングルメカ、Wメカ、ドライメカと共に簡易脱着構造タイプが新たに加わりました。メカニカルシール交換時のメンテナンス性が向上しました。
- 独自のインペラを開発、中速形にHR700、低速形にはHS400を標準化、攪拌能力は大幅にアップしました。

Compact mixers in a wide range of variations (from 16.7 to 350min<sup>-1</sup>)

## FEATURES

- New S2 gland packing seal model is improved on its body height. The height is more compact by 15 than previous one. It is useful in various requirements.
- Easy replaceable models are newly available for single mechanical seals, double mechanical seals and dry mechanical seals. New models are improved in mechanical seal replacement for maintenance.
- New impellers have been developed for Satake Multi S Mixers. The medium-speed type comes with the HR700 impeller, and the low-speed type with the HS400. Both types feature substantially improved mixing performance.

## ■Sタイプ：減速機直結(1点支持)【サイクロ减速機専用設計】/S-type directly coupled to a speed reducer(having one bearing)【Designed for Cyclo Reducer】

## 50Hz

伝達方式 Transmission method	回転数 Speed (min <sup>-1</sup> )	減速比 Reduction Ratio	動力 Motor output (kW)					
			0.2	0.4	0.75	1.5	2.2	3.7
S 減速機直結 (1点支持) Directly coupled to a speed reducer (having one bearing)	132	11						
	112	13						
	96.7	15						
	85.3	17	S1	S2				
	69	21						
	58	25						
	50	29						
	41.4	35						
	33.7	43						
	28.4	51						

## 仕様/SPECIFICATIONS

■Gタイプ：ギヤ1段減速/G-type one-step gear reduction  
50Hz

伝達方式 Transmission method	回転数 Speed (min <sup>-1</sup> )	減速比 Reduction Ratio	動力 Motor output (kW)					
			0.2	0.4	0.75	1.5	2.2	3.7
G ギヤ1段減速 One-step gear reduction	350	4.1						
	280	5	S0	S1/S1S				
	230	4.1 (6P)						
	190	5 (6P)					S2/S2S	

## 60Hz

伝達方式 Transmission method	回転数 Speed (min <sup>-1</sup> )	減速比 Reduction Ratio	動力 Motor output (kW)					
			0.2	0.4	0.75	1.5	2.2	3.7
G ギヤ1段減速 One-step gear reduction	350	5	S0					
	280	4.1 (6P)		S1/S1S	S2/S2S			
	230	5 (6P)						

※従来形にありましたギヤ2段減速、ギヤ3段減速は廃止し、減速機直結に統合しました。

※S1S, S2Sは軸径アップ仕様

※The two-step and three-step gear reduction types are discontinued.

Substitute a direct-coupled reducer model.

※S1S, S2S are special type by enlarged shaft.

## ■D・Vタイプ：変・減速機直結(2点支持)【サイクロ减速機の場合】

D・V-type directly coupled to a speed reducer or variator (having two bearings)  
【When a Cyclo Reducer is used】

## 50Hz

伝達方式 Transmission method	回転数 Speed (min <sup>-1</sup> )	減速比 Reduction Ratio	動力 Motor output (kW)					
			0.2	0.4	0.75	1.5	2.2	3.7
D 減速機直結 (2点支持) Directly coupled to a speed reducer (having two bearings)	132	11						
	112	13						
	96.7	15	S0	S1/S1S	S2/S2S			
	85.3	17						
	69	21						
	58	25						
	50	29						
	41.4	35						
	33.7	43						
	28.4	51						

## 60Hz

伝達方式 Transmission method	回転数 Speed (min <sup>-1</sup> )	減速比 Reduction Ratio	動力 Motor output (kW)					
			0.2	0.4	0.75	1.5	2.2	3.7
D 減速機直結 (2点支持) Directly coupled to a speed reducer (having two bearings)	159	11						
	135	13						
	117	15	S0					
	103	17			S1/S1S	S2/S2S		
	83.3	21						
	70	25						
	60.3	29						
	50	35						
	40.7	43						
	34.3	51						

※Vタイプ 変速機直結(2点支持)はお問い合わせください。

※Contact us for the specification of V type direct-coupled variator model (having two bearings.)

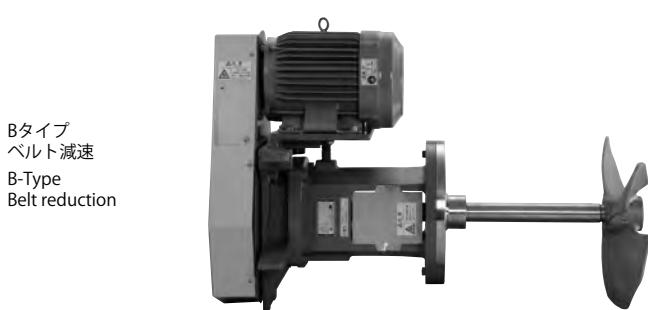
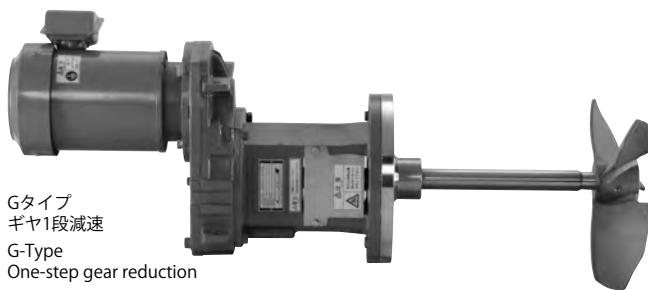
## ■Sタイプ：減速機直結(1点支持)【サイクロ减速機専用設計】/S-type directly coupled to a speed reducer(having one bearing)【Designed for Cyclo Reducer】

## 60Hz

伝達方式 Transmission method	回転数 Speed (min <sup>-1</sup> )	減速比 Reduction Ratio	動力 Motor output (kW)					
			0.2	0.4	0.75	1.5	2.2	3.7
S 減速機直結 (1点支持) Directly coupled to a speed reducer (having one bearing)	159	11						
	135	13						
	117	15						
	103	17	S1	S2				
	83.3	21						
	70	25						
	60.3	29						
	50	35						
	40.7	43						
	34.3	51						

伝達方式 Transmission method	回転数 Speed (min <sup>-1</sup> )	減速比 Reduction Ratio	動力 Motor output (kW)					
			0.2	0.4	0.75	1.5	2.2	3.7
S 減速機直結 (1点支持) Directly coupled to a speed reducer (having one bearing)	159	11						
	135	13						
	117	15						
	103	17	S1	S2				
	83.3	21						
	70	25						
	60.3	29						
	50	35						
	40.7	43						
	34.3	51						

## Side-mount type



**駆動方法が選べる、便利な小形軽量の側面取付タイプです。**

### 特長

- 側面形は液深の深い槽で、中粘度以下の攪拌に適しています。
- 小形軽量タイプですが取り付け位置が選べるため、局部的に強い攪拌もできます。
- 偏心挿入によって邪魔板が省略でき、旋回定常流を防ぐことができます。

### Valuable, compact and lightweight, side-mount mixers to choose from by the drive method

#### FEATURES

- The side-mount type is suitable for mixing liquids of medium or low viscosity in a deep tank.
- While this type is compact and lightweight, it can also perform partially strong agitation as it can be mounted in the chosen position.
- By mounting the mixer to the tank in an eccentric position, the need for baffle plates can be eliminated without the problem of a steady stream of liquid.

#### 仕様/SPECIFICATIONS

##### ■Gタイプ : ギヤ1段減速/G-Type One-step gear reduction

###### 50Hz

伝達方式 Transmission method	回転数 Speed (min <sup>-1</sup> )	減速比 Reduction Ratio	動力 Motor output (kW)					
			0.2	0.4	0.75	1.5	2.2	3.7
G	350	4.1	S0					
ギヤ1段減速 One-step gear reduction	280	5		S1			S2	
	230	4.1 (6P)						
	190	5 (6P)						

##### ■Bタイプ : ベルト減速/B-Type Belt reduction

###### 50Hz

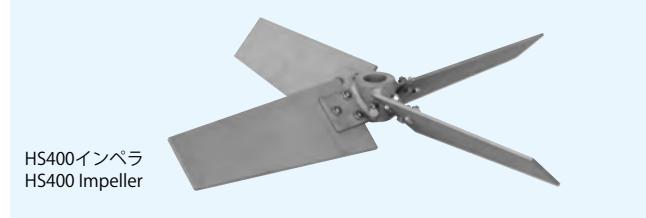
伝達方式 Transmission method	回転数 Speed (min <sup>-1</sup> )	減速比 Reduction Ratio	動力 Motor output (kW)					
			0.2	0.4	0.75	1.5	2.2	3.7
B	350	4.1						
ベルト減速 Belt reduction	280	5		S1			S2	
	230	4.1 (6P)						
	190	5 (6P)						

### HR700インペラ(スーパーミックス)

- 適度な前進翼形状を採用した、振り下げ円弧翼となっています。
- 研究の結果、翼先端の剥離を防ぎ吐出性能が極めて高い、他の追従を許さない高吐出形インペラです。
- 異相系の攪拌、固一液攪拌、それらの複合された攪拌についても満足できます。

### HR700 Impeller (Super-Mix)

- Equipped with wash-out blade which has an swept forward wing.
- High-performance discharge impeller which distinguishes itself with its ability to prevent liquid separation at the blade tip.
- Can satisfy the needs for simultaneously mixing different substances such as liquid, gas, solid and powder as in solid-liquid mixing, as well as for mixing compounds of these substances.



### HS400インペラ(スーパーミックス)

- 最適なテーパー形状ブレードを採用した、高効率パドル翼です。
- ブレードをテーパー形状にすることで、液面変動時のブレードと液面の接触面積の変動が小さくなり、振動低減の効果も併せ持ちます。
- 液一液混合はもちろん、固一液懸濁操作一般、スラリーの沈降防止などの攪拌にも適しています。

### HS400 Impeller (Super-Mix)

- High-efficiency paddle impeller which has adequately-tapered blades.
- During liquid-level change, the contact area between the blades and the liquid changes gradually thanks to the tapered shape, and that produces a vibration reducing effect.
- Ideal for use not only in liquid mixing but also in solid-liquid suspending or antisedimentation against slurry.

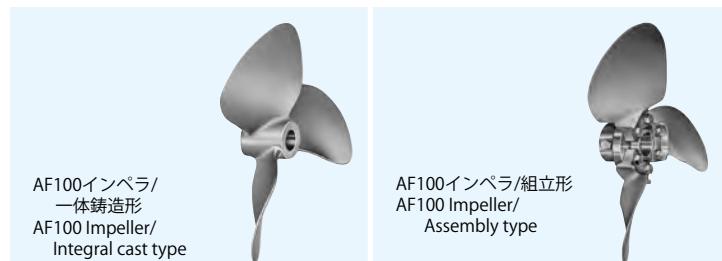
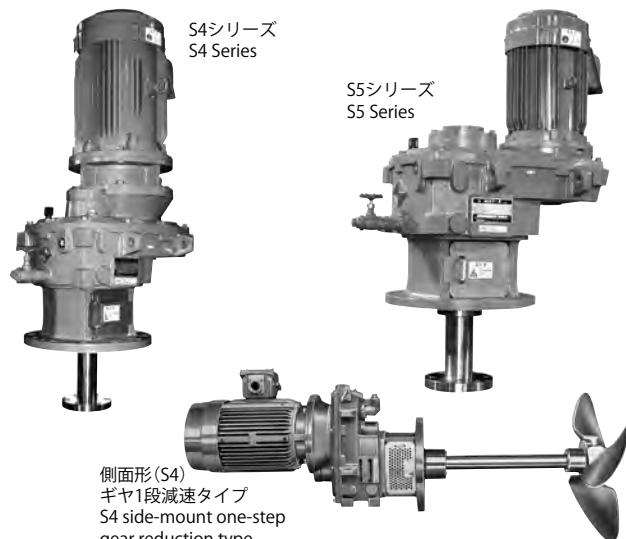
#### 60Hz

伝達方式 Transmission method	回転数 Speed (min <sup>-1</sup> )	減速比 Reduction Ratio	動力 Motor output (kW)					
			0.2	0.4	0.75	1.5	2.2	3.7
G	350	5	S0					
ギヤ1段減速 One-step gear reduction	280	4.1 (6P)			S1		S2	
	230	5 (6P)						

#### 60Hz

伝達方式 Transmission method	回転数 Speed (min <sup>-1</sup> )	減速比 Reduction Ratio	動力 Motor output (kW)					
			0.2	0.4	0.75	1.5	2.2	3.7
B	350	5						
ベルト減速 Belt reduction	280	4.1 (6P)			S1		S2	
	230	5 (6P)						

## SATAKE MULTI S MIXERS (S3~S9 SERIES) Top- and Side-mount type



ワイドバリエーション(0.75~90kW)の全てのニーズに対応できる中・大形攪拌機です。

#### 特長

- ギヤの配列に工夫をこらしました。また徹底的に部品の共通化を図りました。
- 回転数とモータ出力の組合せが、17段階と大幅に多くなりました。
- 吐出係数が高く、抵抗係数が低い、3枚軸流1段のシンプルなインペラを開発しました。

#### 高い吐出流量が期待できるインペラ

##### 特長

##### HR320インペラ

- 前進角を持っており液流を軸中心へ助長する働きを持っています。
- 翼背面の流れの剥離をおさえる効果と、高い吐出流量が得られます。

##### HR320Sインペラ

- 航空機に用いる隙間フラップや前縁スラットと同じ効果の二重翼構造とし、高吐出速度が得られます。
- サタケ独自の翼端板を設け、スタビライザーリングを不要とし、液面通過運転を可能にしました。

##### AF100インペラ

- 翼の吐出効率を向上させるため、エアフォイル断面形状を採用したインペラです。
- スキューバックを設けた翼平面形状とし、回転中の衝撃変動を減少させ、吐出効率を大幅にアップさせました。
- 翼径680mmまでは一体铸造形、翼径700mm以上は組立形としています。

#### 仕様/SPECIFICATIONS

##### ■側面形機種展開表(50/60Hz) /Side-mount model variations (50/60Hz)

		動 力 Motor output (kW)													
		回転数 Speed (min <sup>-1</sup> )	3.7	5.5	7.5	11	15	18.5	22	30	37	45	55	75	90
1段減速 One-step reduction	50 Hz	350		S3	S3	S4	S4	S5	S5	S5					
		280		S3	S3	S4	S4	S5	S5	S5	S5				
		230(*)			S3	S3	S4	S4	S5	S5	S5				
	60 Hz	190(*)		S3	S3	S4	S4	S5	S5	S5					
		155		S3	S3	S4	S4	S5	S5	S6	S6	S7	S7	S8L	
		125	S3	S3	S3	S4	S4	S5	S5	S6	S6	S7	S7	S8L	
2段減速 Tow-step reduction	100	100	S3	S3	S4	S4	S4	S5	S5	S6	S6	S7	S7	S8L	
		84	S3	S3	S4	S4	S4	S5	S5	S6	S6	S7	S7	S8L	
		68	S3	S3	S4	S5	S5	S5	S6	S6	S6	S7(*)	S7(*)	S8L(*)	
	84	56								S6	S7(*)	S7(*)	S8L(*)	S8H(*)	
		56	S3	S3	S4	S4	S5	S5	S6	S6	S6	S7			
		45	S3	S3	S4	S5	S5	S6	S6	S6	S7	S7	S8L	S8H	
3段減速 Three-step reduction	30	37	S3	S4	S4	S5	S5	S6	S7	S7	S7	S8L	S8H	S9L	
		30	S3	S4	S4	S5	S6	S6	S7	S7	S7	S8L	S8H	S9H	
		25	S3	S4	S5	S5	S6	S7	S7	S7	S7	S8L	S8H	S9H	
	16.5(*)	20	S4	S4	S5	S5	S6	S7	S7	S7	S7	S8L	S8H	S9H	
		16.5(*)	S4	S5	S5	S6	S6	S7	S7	S8L	S8H	S9L	S9H	S9H	
		13.5(*)	S4	S5	S5	S6	S7	S7		S8H	S9L	S9H	S9H		

※表中(\*)は6Pモータ使用

※(\*) in the above table indicates 6P motor.

Medium to large size mixers in a wide range of variations (from 0.75 to 90kW)

#### FEATURES

- A new twist is added in the arrangement of gears. Interchangeability of components is further advanced.
- The number of speed and motor output combinations is substantially increased to 17.
- An impeller of simple three-bladed axial flow of one stage design is developed, featuring a high discharge coefficient and a low drag coefficient.

#### The impeller featuring a high discharge rate

#### FEATURES

##### HR320 Impeller

- The impeller has an angular advance, which functions to lead the liquid flow towards the shaft center.
- Because of the angular advance, liquid flow separation from the back of the blade is minimized, thus a high discharge is achieved.

##### HR320S Impeller

- Employs double-bladed configuration which can produce the same effect as that of slotted flap and leading-edge slot for aircraft. This enables high discharge speed.
- Satake's original wing-tip blade has eliminated the need for stabilizer ring and has enabled the operation that liquid level passes over impeller position.

##### AF100 Impeller

- Employs air-foil cross section to improve the discharge efficiency of the blade.
- The flat blade surface provided with skewback has reduced impact during rotation and has greatly improved discharge efficiency.
- Integral cast is used for blades with a diameter of 680mm or less. Blades with a diameter of 700mm or more are assembled.

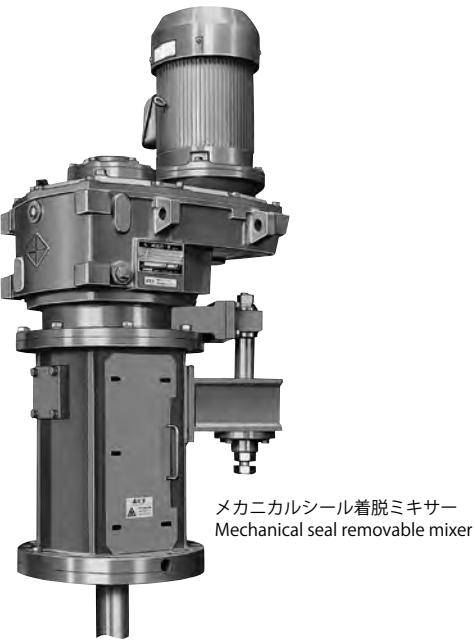
#### 仕様/SPECIFICATIONS

##### ■立形機種展開表(50Hz) /Top-mount model variations (50Hz)

		動 力 Motor output (kW)																
		回転数 Speed (min <sup>-1</sup> )	0.75	1.5	2.2	3.7	5.5	7.5	11	15	18.5	22	30	37	45	55	75	90
1段減速 One-step reduction	50 Hz	350		S3	S3	S4	S4	S5	S5	S5	S5	S5						
		280		S3	S3	S4	S4	S5	S5	S5	S5	S5	S5					
		230(*)		S3	S3	S4	S4	S4	S5	S5	S5	S5	S5					
	60 Hz	190(*)		S3	S3	S4	S4	S4	S5	S5	S5	S5	S5					
		155	S3	S3	S4	S4	S5	S5	S6	S6	S6	S6	S6	S7	S7	S8L	S8L	
		125	S3	S3	S3	S4	S4	S5	S5	S6	S6	S6	S6	S7	S7	S8L	S8L	
2段減速 Tow-step reduction	100	100	S3	S3	S4	S4	S4	S5	S5	S6	S6	S6	S6	S7	S7	S8L	S8L	
		84	S3	S3	S4	S4	S4	S5	S5	S6	S6	S6	S6	S7	S7	S8L	S8L	
		68	S3	S3	S4	S5	S5	S5	S6	S6	S6	S6	S6	S7(*)	S7(*)	S8L(*)	S8H(*)	
	84	56								S6	S7(*)	S7(*)	S8L(*)	S8H(*)				
		56	S3	S3	S4	S4	S5	S5	S6	S6	S6	S6	S6	S7				
		45	S3	S3	S4	S5	S5	S6	S6	S6	S7	S7	S7	S8L	S8H	S9L	S9H	
3段減速 Three-step reduction	30	37	S3	S4	S4	S5	S5	S6	S7	S7	S7	S7	S7	S8L	S8H	S9L	S9H	
		30	S3	S4	S4	S5	S6	S6	S7	S7	S7	S7	S7	S8L	S8H	S9H	S9H	
		25	S3	S4	S5	S5	S6	S7	S7	S7	S7	S7	S7	S8L	S8H	S9H	S9H	
	16.5(*)	20	S4	S4	S5	S5	S6	S7	S7	S7	S7	S7	S7	S8L	S8H	S9H	S9H	
		16.5(*)	S4	S5	S5	S6	S6	S7	S7	S8L	S8H	S8H	S8H	S9H	S9H			
		13.5(*)	S4	S5	S5	S6	S7	S7		S8H	S9L	S9H	S9H					

※表中(\*)は6Pモータ使用

※(\*) in the above table indicates 6P motor.



## メカニカルシールの着脱も容易にできる搅拌機

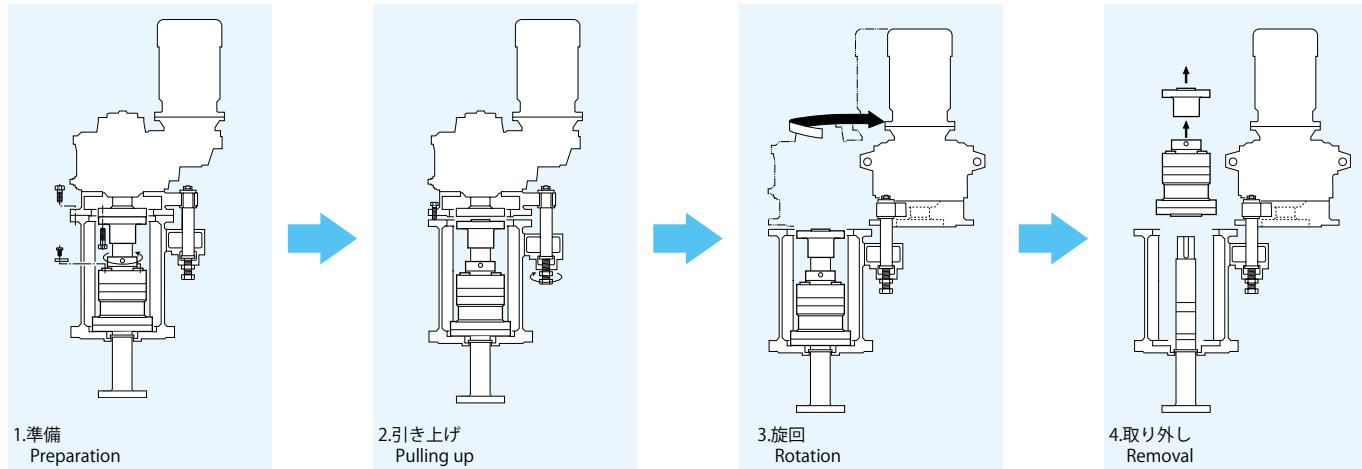
### 特長

- 減速機部を外さずに、容易にメカニカルシールの交換ができます。
- 減速機部がスイング移動するため、メカニカルシールは真上に抜き取れます。
- メンテナンス等の時間は大幅に削減されます。

## The mixers that allow easy replacement of mechanical seal

### FEATURES

- The existing mechanical seal can be easily replaced with a new one without removing the reduction gear unit.
- The reduction gear unit can be swung to allow the mechanical seal to be pulled out overhead.
- The time required for maintenance is greatly reduced.

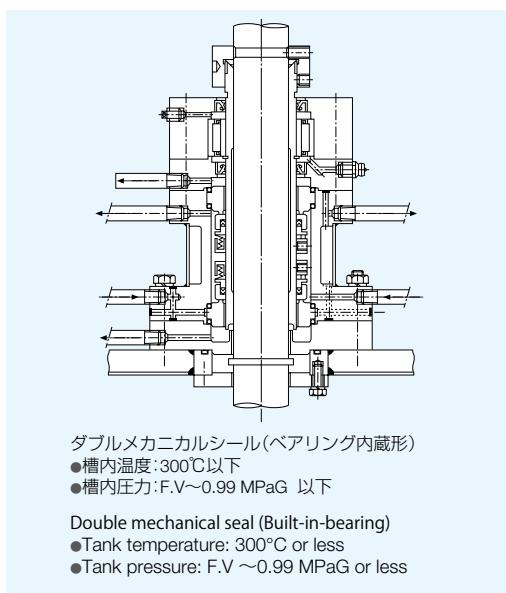


### 仕様/SPECIFICATIONS

#### ■ 立形機種展開表(60Hz) / Top-mount model variations (60Hz)

	動力 Motor output (kW)																
	回転数 Speed (min⁻¹)	0.75	1.5	2.2	3.7	5.5	7.5	11	15	18.5	22	30	37	45	55	75	90
1段減速 One-step reduction	350				S3	S3	S4	S4	S5	S5	S5						
	280(*)				S3	S3	S4	S4	S5	S5	S5						
	230(*)				S3	S3	S4	S4	S5	S5	S5						
2段減速 Two-step reduction	190		S3	S3	S4	S4	S5	S5	S6	S6	S6	S6	S7	S7	S8L	S8L	S8L
	155		S3	S3	S4	S4	S5	S5	S6	S6	S6	S6	S7	S7	S8L	S8L	S8L
	125	S3	S3	S3	S4	S4	S5	S5	S6	S6	S6	S6	S7	S7	S8L	S8L	S8L
	100	S3	S3	S4	S4	S4	S5	S5	S6	S6	S6	S6	S7	S7	S8L	S8L	S8L
	84	S3	S3	S4	S4	S5	S5	S6	S6	S6	S6	S6	S7(*)	S7(*)	S8L(*)	S8L(*)	S8L(*)
	68								S6	S6	S6	S6	S7(*)	S7(*)	S8L(*)	S8L(*)	S8H(*)
3段減速 Three-step reduction	68	S3	S3	S4	S5	S5	S5	S6									
	56	S3	S3	S4	S4	S5	S5	S6	S6	S7	S7	S7	S7	S8L	S8H	S9L	S9L
	45	S3	S3	S4	S5	S5	S5	S6	S6	S7	S7	S7	S8L	S8H	S9L	S9L	S9H
	37	S3	S4	S4	S5	S5	S5	S6	S6	S7	S7	S7	S8L	S8H	S8H	S9L	S9H
	30	S3	S4	S4	S5	S5	S6	S6	S7	S7	S7	S8L	S8H	S8H	S9L	S9H	S9H
	25	S3	S4	S5	S5	S6	S6	S7	S7	S8L	S8L	S8H	S9L	S9H	S9H		
	20(*)	S4	S4	S5	S6	S6	S7	S7	S8L	S8L	S8H	S9L	S9H	S9H			
	16.5(*)	S4	S5	S5	S6	S6	S7	S7	S8L	S8H	S9L	S9H	S9H				

※表中(\*)は6Pモータ使用  
※ (\*) in the above table indicates 6P motor.



ダブルメカニカルシール(ペアリング内蔵形)

- 槽内温度: 300°C以下
- 槽内圧力: F.V ~ 0.99 MPaG 以下

Double mechanical seal (Built-in-bearing)

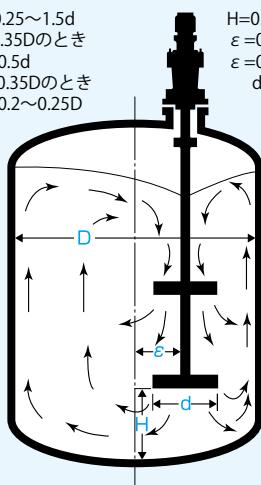
- Tank temperature: 300°C or less
- Tank pressure: F.V ~ 0.99 MPaG or less

## SATAKE D-TYPE TOP MIXERS/SATAKE E-TYPE TOP MIXERS

D形トップミキサー  
D-type top mixers

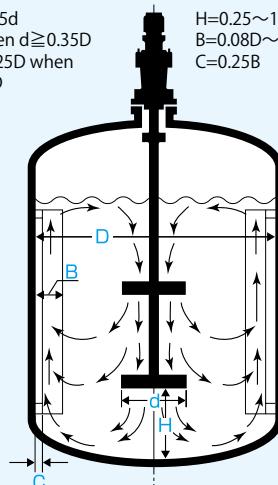
## 取付位置と搅拌流/Mouting position and mixing flow

$H=0.25 \sim 1.5d$   
 $d > 0.35D$  のとき  
 $\varepsilon = 0.5d$   
 $d \leq 0.35D$  のとき  
 $\varepsilon = 0.2 \sim 0.25d$



$H=0.25 \sim 1.5d$   
 $\varepsilon = 0.5d$  when  $d \geq 0.35D$   
 $\varepsilon = 0.2 \sim 0.25d$  when  $d \leq 0.35D$

$H=0.25 \sim 1.5d$   
 $B=0.08D \sim 0.1D$   
 $C=0.25B$

E形トップミキサー  
E-type top mixers市販減变速機が広範囲に選べるワイドセレクション  
シリーズ

## 特長

- 大きさは7種類、市販のあらゆる減・変速機やモータも取り付け可能です。
- 大形低速機を中心に0.4kW~150kWまで、あらゆる操作条件にも合います。

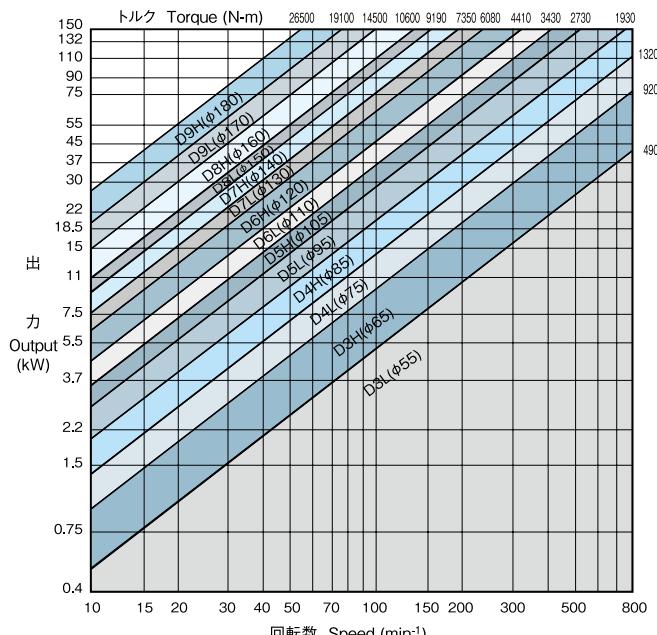
## Mixers that allow virtually all commercially available reduction gears and speed changers

## FEATURES

- Seven different sizes are available so that any commercially available reduction gear, speed changer, or motor can be used.
- The capacity ranges from 0.4 kW to 150 kW with most designed for large low-speed models.

## 仕様/SPECIFICATIONS

## ■D形仕様/D-type top mixers



\*D形トップミキサーはトルク基準に基づいて機種選定ができます。この表からは、回転数と出力をもとにおおよそのトルクが求められ、同時にフレーム番号と伝動軸径が決定できます。

\* D-type top mixers are available depending on the torque range. The table to the left provides a guideline. The torque can be obtained when the speed and the power output are known. The frame number and the drive shaft diameter can be determined at the same time.

## メカニカルシールの着脱が簡単で安全に、しかも能率的にできるメカニカルシール着脱形ミキサー

## 特長

- メカニカルシールユニットはスリーブ方式とし、フレーム側面から抜き出す方式です。
- 分解・組立に余分な道具はいりません。すべて標準装備しています。
- 面倒な芯出し作業は必要ありません。(すべてインロー構造)

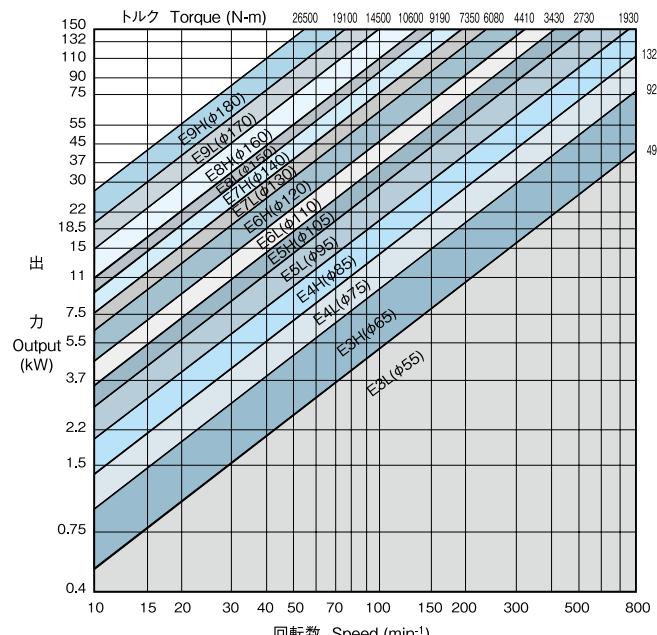
## Easily detachable mechanical seal type mixers

## FEATURES

- The sleeve-type mechanical seal unit is easy to remove from the side of the mounting frame.
- All the tools needed disassemble and reassemble the mixer are provided. No additional tools are required.
- There is no worry of troublesome centering due to the adoption of spigot joint construction.

## 仕様/SPECIFICATIONS

## ■E形仕様/E-type top mixers

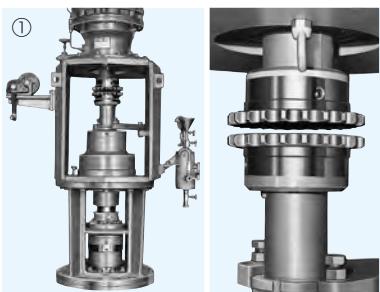


\*E形トップミキサーはトルク基準に基づいて機種選定ができます。この表からは、回転数と出力をもとにおおよそのトルクが求められ、同時にフレーム番号と伝動軸径が決定できます。

\* E-type top mixers are available depending on the torque range. The table to the left provides a guideline. The torque can be obtained when the speed and the power output are known. The frame number and the drive shaft diameter can be determined at the same time.

## E形トップミキサー メカニカルシールユニット分解手順

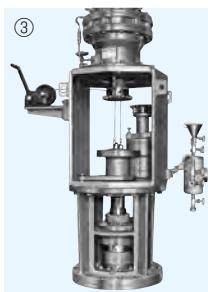
E-type Top Mixers Disassembly method of the mechanical seal unit



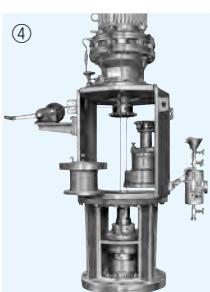
① チェーンカップリングのローラー  
チェーンを取り外す。  
Remove the roller chain from the  
chain coupling.



② ベアリングユニットを回転移動させる。  
Turn and move the bearing unit.



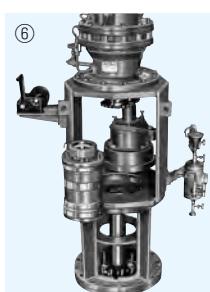
③ フランジカップplingを取り外す。  
Remove the flange coupling.



④ 固定プレートを取り外す。  
Remove the fixed plate.



⑤ メカニカルシールユ  
ニットを吊り上げる。  
Hoist the mechanical  
seal unit.



⑥ 治具プレートに乗せ  
て回転移動させる。  
Place the unit on the  
jig plate. Turn and  
move it.



分解手順:  
詳しくは単体カタログ  
を参照してください。  
Disassembly method:  
See the separate  
catalog for details.

## サタケハイブリットミキシングシステム

### SATAKE HYBRIT MIXING SYSTEM

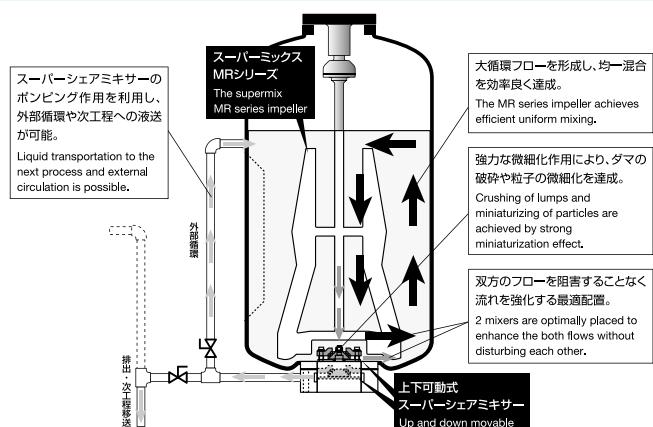


スーパーミックスMRシリーズ  
(MR210インペラ)  
Super-Mix MR series  
(MR210 impeller)



スーパーシェアミキサー  
Super Shear Mixer

ロータ  
Rotor  
ステータ  
Stator



#### 作用の異なる2種の攪拌機を備えた、混合・分散複合 攪拌装置

##### 特長

- 低速軸にスーパーミックスMRシリーズ採用。槽内に適切なフローパターンを形成し、優れた均一混合性能を発揮します。
- 槽底部の高速軸にスーパーシェアミキサーを採用。効率良く分散・乳化を行えます。またスーパーシェアミキサーのフローは均一混合性能の向上にも寄与します。
- 外部循環・排出・次工程移送への対応も可能です。

#### Mixture, dispersion mixing system with two kinds of different stirrers of the action

##### FEATURES

- The supermix MR series adopt the slow axis. It forms an appropriate flow pattern in the tank and delivers a uniform mixing performance.
- The super shear mixer adopt the fast axis. It can perform dispersion, emulsification efficiently. And the flow contribute to the improvement of uniform mixing performance.
- Outside circulation, discharge, and next process transportation are possible, too.

## SATAKE SUPER SHEAR MIXER® SDRT-, SDBT- and SDBP-type dispersion mixers



微細化、高分散作用が求められる目的に対応した、高効率の分散搅拌機です。

High-efficiency dispersion mixers designed to meet specific needs that require fine and high dispersion actions.

## SDRT形/ラボ用分散搅拌機

実験室用です。小スケールでの分散性能を確認してください。

## 特長

- 実験室などで小スケールのテストに用いる実験用分散搅拌機です。コントロールボックス付属タイプで、可変速で最大8,000~10,000min<sup>-1</sup>、翼先端周速度Vtip約18~20m/sまでの運転が可能です。また、1ℓ~20ℓ用容器に対応しており、容器サイズに合わせた昇降装置を備え、お客様のあらゆるニーズにお応えいたします。

## SDRT-type dispersion mixer for laboratory use

*Designed for laboratory use. Experience the small-scale dispersion performance.*

## FEATURES

- Dispersion mixer to be used experimentally for small scale of laboratory testing. Moreover, this device is equipped with the control box, which enables to operate at variable speeds up to the maximum rotating speed of 8,000-10,000min<sup>-1</sup> with a rotor tip peripheral velocity (Vtip) in the range of 18-20m/s. This device can be used for a vessel size from 1ℓ-20ℓ, and it also has the elevating unit adjustable to the size of the vessel..

## SDBT形/立形分散搅拌機

バッチプロセス向けの立形分散搅拌機です。

## 特長

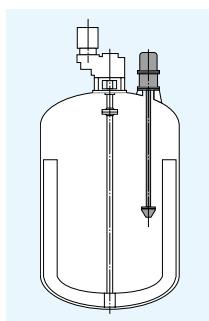
- 吊り下げ式の他、アンカー翼やスーパーミックス翼の搅拌機と組み合わせて、ハイブリットミキサーとして、あらゆる用途に適用可能です。(底面取付タイプも用意しております。)

## SDBT-type top-mount dispersion mixers

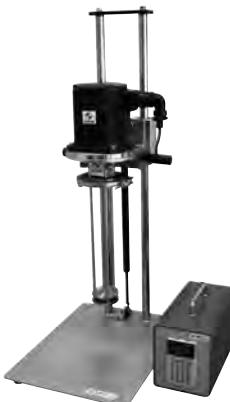
*Top-mount dispersion mixers designed for batch processing*

## FEATURES

- In addition to the hanging type, these mixers can also be combined with mixers having anchor impellers or Super-Mix impellers for hybrid applications (bottom-mount type is also available).



ハイブリット構成例  
A typical hybrid system



## SDBP形/可搬形分散搅拌機

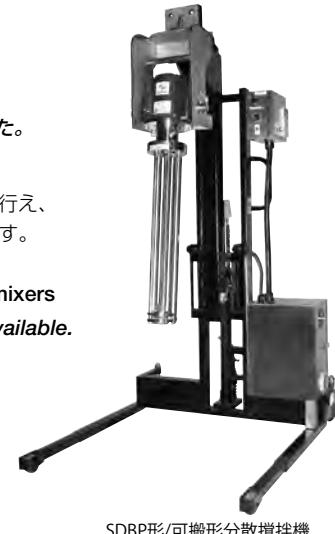
専用架台付きの可搬形も用意しました。

## 特長

- 専用架台付きなので、移動が容易に行え、昇降や機動性、操作性に優れています。

## SDBP-type movable dispersion mixers

*Dedicated movable stands are available.*



## FEATURES

- Dedicated movable stands add to mobility and the ease of lifting and operation.

## 仕様/SPECIFICATIONS

## ■SDRT形 ラボ用分散搅拌機/SDRT-type dispersion mixer for laboratory use

形 式 Model	モータ Motor		適用粘度範囲 Applicable viscosity (mPa·s)
	出 力 Output (kW)	最高回転数 Max. Speed (min <sup>-1</sup> )	
035-0.75	0.75	~10,000	0.1 ~ 10,000
050-1.5	1.5	~ 8,000	

## ■SDBT形 立形分散搅拌機/SDBT-type top-mount dispersion mixers



SDBT形/立形分散搅拌機

SDBT-type top-mount dispersion mixers

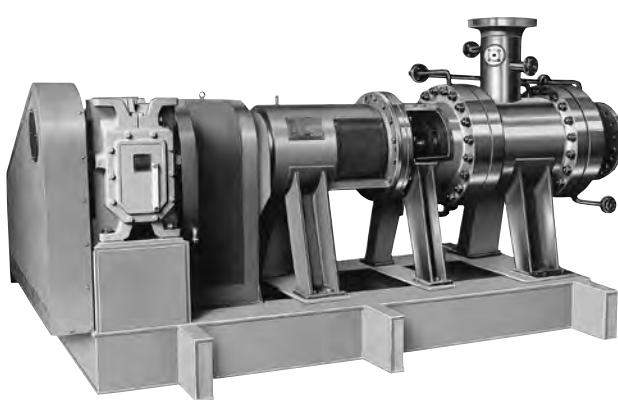
形 式 Model	モータ Motor		適用粘度範囲 Applicable viscosity (mPa·s)
	出 力 Output (kW)	最高回転数 Max. Speed (min <sup>-1</sup> )	
075-3.7	3.7	~5,000	0.1 ~ 1,000
100-7.5	7.5	~4,500	
125-11	11	~3,600	
150-18.5	18.5	~3,000	

## ■SDBP形 可搬形分散搅拌機/SDBP-type movable dispersion mixers

形 式 Model	モータ Motor		適用粘度範囲 Applicable viscosity (mPa·s)
	出 力 Output (kW)	最高回転数 Max. Speed (min <sup>-1</sup> )	
075-3.7	3.7	~5,000	0.1 ~ 10,000

## SATAKE LARGE AND SPECIAL MIXERS

ミキサーの特殊機・大形機の一部をご紹介  
Introducing Satake's large and special mixers



**形 式:** L84/6-BGPR-55  
**出 力:** 55 kW  
**極 数:** 4P, 6P  
**回転数:** 40 min<sup>-1</sup> · 60 min<sup>-1</sup>  
**軸封部:** グランドパッキンシール  
**材 質:** SUS304  
**粘 度:** 1,000~1,500,000 mPa·s  
**液 量:** 0.058 m<sup>3</sup>

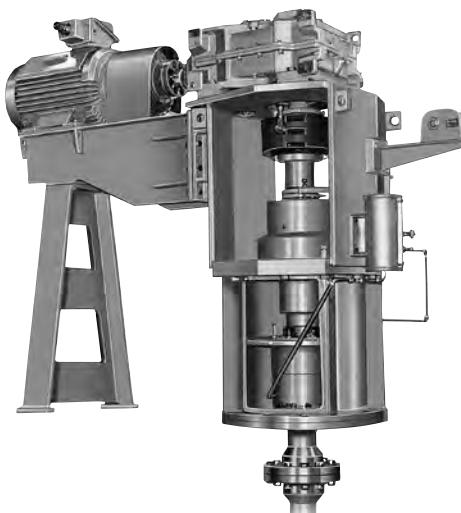
**Model: L84/6-BGPR-55**  
**Output:** 55 kW  
**Number of poles:** 4P, 6P  
**Speed:** 40 min<sup>-1</sup> · 60 min<sup>-1</sup>  
**Shaft seal:** Gland packing seal  
**Material:** SUS304  
**Viscosity:** 1,000 to 15,000,000 mPa·s  
**Liquid capacity:** 0.058 m<sup>3</sup>



**形 式:** 575-BDPR-55  
**出 力:** 55kW  
**極 数:** 6P  
**回転数:** 32/23 min<sup>-1</sup>  
**軸封部:** グランドパッキンシール  
**材 質:** SUS316  
**粘 度:** 26,000~67,000 mPa·s  
**液 量:** 41 m<sup>3</sup>

**Model: 575-BDPR-55**  
**Output:** 55kW  
**Number of poles:** 6P  
**Speed:** 32/23 min<sup>-1</sup>  
**Shaft seal:** Gland packing seal  
**Material:** SUS316  
**Viscosity:** 26,000~67,000 mPa·s  
**Liquid capacity:** 41 m<sup>3</sup>

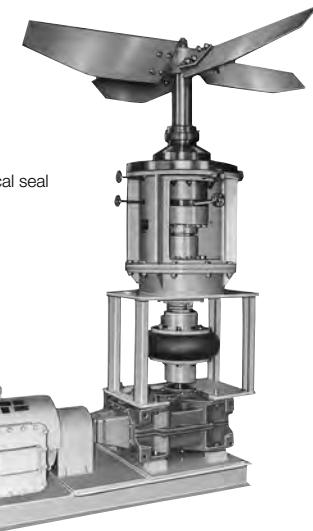
**形 式:** ET104-DMR-55  
**出 力:** 55 kW  
**極 数:** 4P  
**回転数:** 36 min<sup>-1</sup>  
**軸封部:** ダブルメカニカルシール(着脱式)  
**材 質:** SS  
**粘 度:** 5,000~12,000 mPa·s  
**液 量:** 328 m<sup>3</sup>



**Model: ET104-DMR-55**  
**Output:** 55 kW  
**Number of poles:** 4P  
**Speed:** 36 min<sup>-1</sup>  
**Shaft seal:** Double mechanical seal (removable)  
**Material:** SS  
**Viscosity:** 5,000 to 12,000 mPa·s  
**Liquid capacity:** 328 m<sup>3</sup>

**形 式:** 580/5-DMR-37  
**出 力:** 37 kW  
**極 数:** 4P, 6P  
**回転数:** 45 min<sup>-1</sup> · 30 min<sup>-1</sup>  
**軸封部:** ダブルメカニカルシール(着脱式)  
**材 質:** SUS316L  
**粘 度:** 10 mPa·s  
**液 量:** 240 m<sup>3</sup>

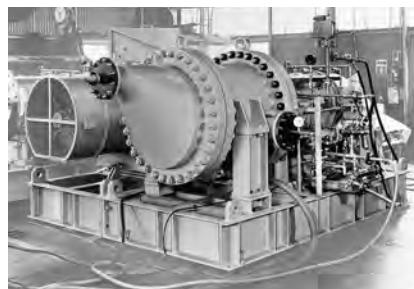
**Model: 580/5-DMR-37**  
**Output:** 37 kW  
**Number of poles:** 4P, 6P  
**Speed:** 45 min<sup>-1</sup> · 30 min<sup>-1</sup>  
**Shaft seal:** Double mechanical seal (removable)  
**Material:** SUS316L  
**Viscosity:** 10 mPa·s  
**Liquid capacity:** 240 m<sup>3</sup>



**形 式:** 570-BDMR-55  
**出 力:** 55 kW  
**極 数:** 4P  
**回転数:** 10~40 min<sup>-1</sup>  
**軸封部:** ダブルメカニカルシール  
**材 質:** SUS316  
**粘 度:** 450,000 mPa·s  
**液 量:** 1.3 m<sup>3</sup>



**Model: 570-BDMR-55**  
**Output:** 55 kW  
**Number of poles:** 4P  
**Speed:** 10 to 40 min<sup>-1</sup>  
**Shaft seal:** Double mechanical seal  
**Material:** SUS316  
**Viscosity:** 450,000 mPa·s  
**Liquid capacity:** 1.3 m<sup>3</sup>

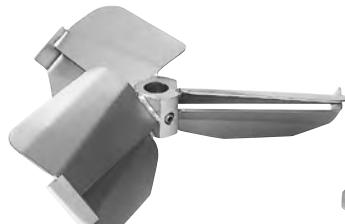


**形 式:** L84-BMR-400SI  
**出 力:** 400 kW  
**極 数:** 4P  
**回転数:** 1,080~1,250 min<sup>-1</sup>  
**軸封部:** ダブルメカニカルシール  
**材 質:** SUS304, 超硬, C.S.耐磨ゴムライニング  
**粘 度:** 585~1,990 mPa·s  
**液 量:** 0.665 m<sup>3</sup>

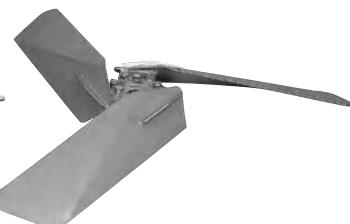
**Model: L84-BMR-400SI**  
**Output:** 400 kW  
**Number of poles:** 4P  
**Speed:** 1,080 to 1,250 min<sup>-1</sup>  
**Shaft seal:** Double mechanical seal  
**Material:** SUS304, Tungsten, C.S. wear-resistant rubber lining  
**Viscosity:** 585 to 1,990 mPa·s  
**Liquid capacity:** 0.665 m<sup>3</sup>



HR100



HV200



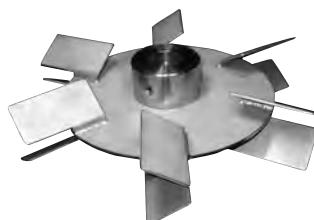
HR320



HR700



HR800



HS100



HS600

## 流れのコントロール技術から生まれた高性能攪拌翼

### 特長

#### HR100インペラ

- 直接的な折り曲げプレス加工が可能な、単純形状でありながら、吐出性能に優れた省エネタイプの低剪断形攪拌翼です。
- 液-液混合、つぶれやすく重くない粒子の均一懸濁に適しています。
- 従来の3枚プロペラより少ない動力で多くの吐出流を発生します。

#### HV200インペラ

- 3枚広幅翼と補助翼効果を利用したサタケ独自の二重翼です。
- 隙間フラップにおけるスロット効果によって、主翼部の背面に生じる剥離部を打ち消し、吐出流量や最大吐出速度を大幅に増大します。

#### HR320インペラ

- 前進翼ねじり下げ効果から、翼先端における流れの剥離を防ぎ吐出能力を向上させたインペラです。
- 液面通過運転や翼取付高さが極端に低い攪拌、及び固-液系の攪拌に優れています。
- 従来の4枚ピッチパドルより大幅に高効率にしたインペラです。

#### HR700インペラ

- 翼先端の剥離を防ぎ、最適な翼平面形状及びカンバー比の追求と吐出性能に寄与する最適な下反角について検討を加え高吐出形インペラとして誕生しました。
- 異相系の攪拌、固-液攪拌、それらの複合された攪拌に適しています。
- 従来の3枚プロペラより大幅に高効率にしたインペラです。

#### HR800インペラ 特許取得

- 低動力・高吐出特性を持ち合わせた主翼と、小径・大迎角翼を重ね合わせた二重翼効果を持つインペラです。
- 固-液攪拌におけるストレージタンク等に適しています。

## High-performance impellers based on proprietary flow control technology

### FEATURES

#### HR100 Impeller

- The HR100 is simple configuration that can be made simply by pressing to bend along straight lines, yet this energy-saving low-shearing impeller excels in discharging performance.
- The HR100 impeller is suitable for liquid-liquid mixing and for uniform suspension of easy-to-crush and not heavy particles.
- Generates more discharging flow from less power than the conventional three-propeller system.

#### HV200 Impeller

- Satake's unique double-bladed impeller incorporating the effects of 3-wide-bladed impeller and auxiliary blades.
- The slot effect of the clearance flaps cancels flow separation behind the main blades. This contributes to a substantial increase in the discharge rates and maximum discharge speeds.

#### HR320 Impeller

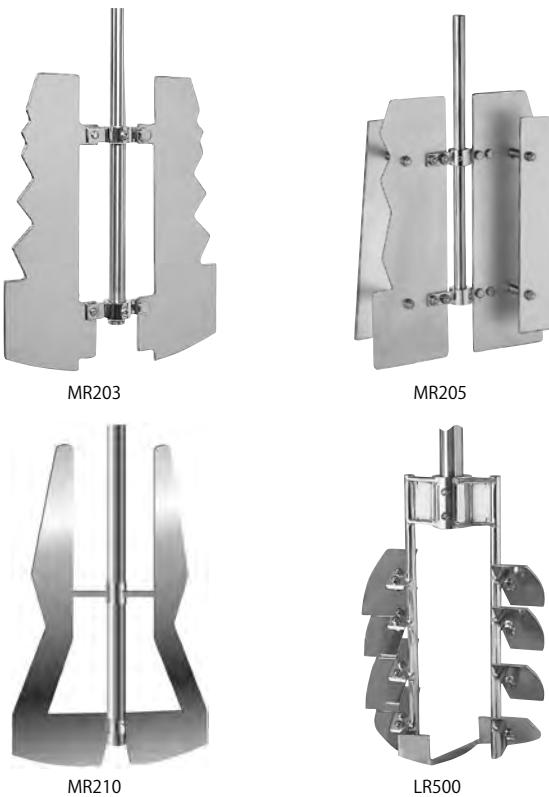
- The forward-blade twist-down effect prevents liquid flow separation at the blade tip and increases the discharging capacity.
- Ideal for operation that liquid level passes over impeller position, for installations with unusually low blade positioning heights, and for solid-liquid mixing.
- Substantial improvement of efficiency from the conventional 4-piece pitched paddle system.

#### HR700 Impeller

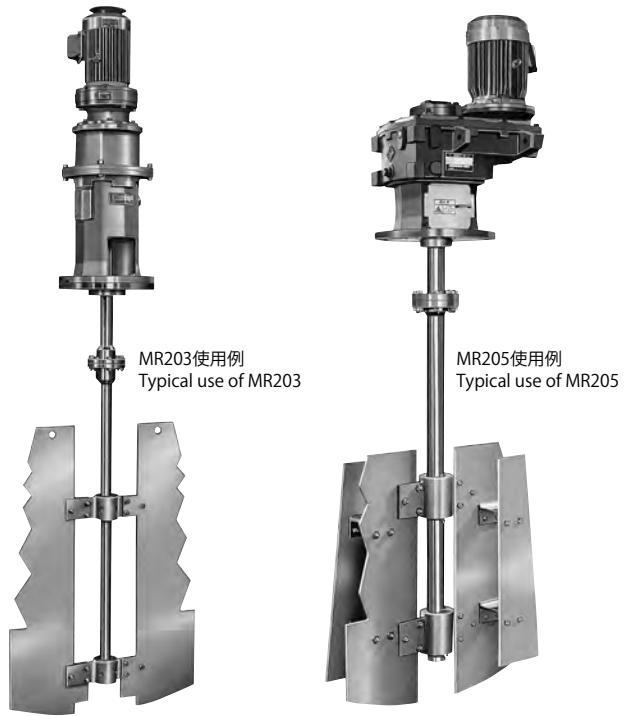
- This high-discharge impeller reflects special efforts to determine the optimal blade surface shape and camber ratio that prevent separation at the blade tip, and the dihedral angle that contributes to the discharging performance.
- Ideal for simultaneous mixing of different substances such as liquid, gas, solid and power as in solid-liquid mixing, as well as for mixing compounds of these substances.
- Efficiency has been increased substantially from the conventional 3-propeller system.

#### HR800 Impeller Patent

- Double-blade effects from the combination of the low-power, high-performance discharge type main blades and the overlapping smaller blades with a large attack angle.
- Ideal for storage tanks for solid-liquid mixing.



●スーパーミックス使用例  
Examples of using Super-Mix impellers



## 特長

### HS100インペラ

- 従来形タービンと比較して液流動化作用が向上し、また高いガス吸収性能(KLa)が得られます。
- 気一液、気一固一液系の搅拌目的に最適です。

### HS600インペラ

- 槽底部に近接して設置されることから液面変動に強く、抜き出しにおける粒子の均一性に優れた特性を発揮します。
- 槽内における分散均一性能に優れ、固一液系搅拌及びスラリー搅拌に適しています。

### MR203インペラ

- 槽下部に向かう台形形状、軸中心部クリアランス効果により強い吸引み流とともに大循環流を生みだします。
- 付着を嫌う場合や洗浄性を重要視する場合に適しており、目的に応じた派生形がラインアップされています。

### MR205インペラ

- 二重翼効果により高粘度液体でも半径方向に強力な吐出流が得られます。槽底から液表面に向かう強い上昇流を形成し、高混合性能を発揮します。
- 中～高粘性流体の混合や比重差や粘度差のある液体の混合、高濃度スラリーの懸濁などにも適しており、物性変化を伴う反応系に最適です。

### MR210インペラ 特許取得

- シンプルな構造と少ない翼面積ながらも優れた液流動化作用と混合作用が得られます。
- 液面変動に伴い異なる作用が要求される反応系(リアクター)や、翼への付着を嫌う搅拌、洗浄性を重要視する搅拌に適しています。

### LR500インペラ 特許取得

- 搅拌レイノルズ数1以下での混合性能を大幅に向上させたインペラです。
- 多段の傾斜翼により、液面の変動に左右されることのない混合性能が得られます。従来のリボン翼にあった混合不良部を改善したインペラです。

## FEATURES

### HS100 Impeller

- Improved liquid fluidization, along with higher gas absorption (KLa), over the conventional turbine.
- Ideal for gas-liquid and gas-solid-liquid mixing operation.

### HS600 Impeller

- Installation near the tank bottom means greater acceptance of liquid surface fluctuation and better particle uniformity for extraction.
- The highly uniform dispersion is ideal for solid-liquid mixing and slurry mixing.

### MR203 Impeller

- The trapezoidal shape toward the tank bottom and the clearance effect at the shaft center are combined to produce strong suction flow and large-volume circulation flow.
- Ideal for applications in which adhesion must be prevented or where the cleaning effect is critical, and available in a broad lineup of variant designs to meet specific needs.

### MR205 Impeller

- The double-blade effect produces a strong, radial discharge flow even with high-viscosity liquids. An upward liquid flow is formed from the tank bottom toward the liquid surface. This contributes to high mixing performance.
- Ideal for reaction systems that accompany change in physical properties in such operations as mixing medium to high-viscosity fluids, mixing liquids that vary in specific gravity or viscosity, and suspending slurry of high concentration.

### MR210 Impeller Patented

- This impeller gives good liquid fluidizing effect and mixing action despite its small blade-area and simple structure.
- It's suitable for reacting system which requires several different actions with changes of liquid level, and appropriate for mixing which dislikes attachment of the content to the blades or puts much importance on detergent performance.

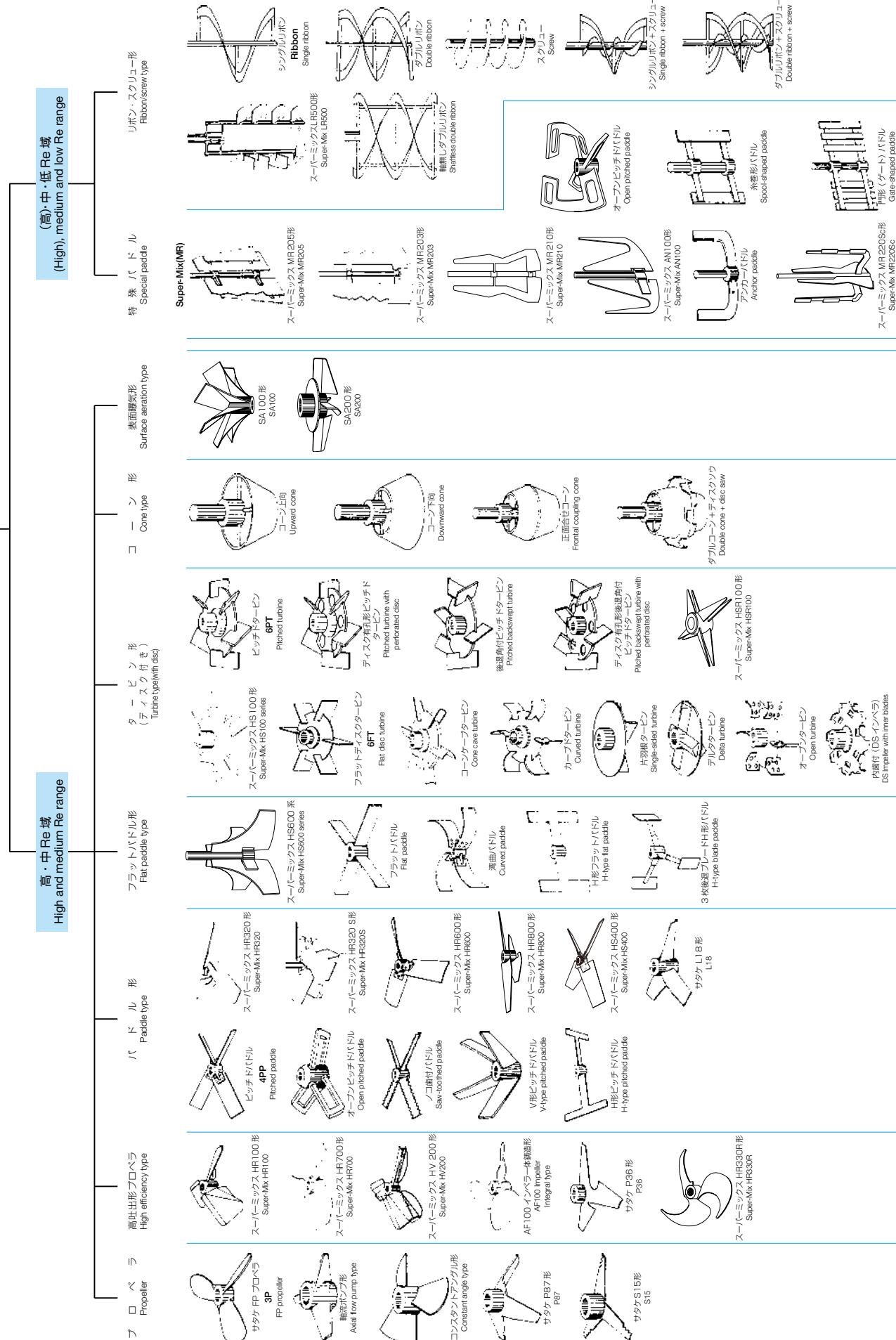
### LR500 Impeller Patented

- Significantly high mixing performance at Reynolds number below 1.
- The multi-stage, inclined blade design ensures mixing performance regardless of liquid volume fluctuation. This eliminates the poor mixing area associated with the conventional ribbon blades.

# インペラ吐出特性別分類

## IMPELLER CLASSIFICATION BY DISCHARGE CHARACTERISTICS

インペラ  
Impeller



攪拌機御要求仕様書(メール・FAX用)								佐竹マルチミクス株式会社	
□MR…メーカー指令(弊社設定)								メール送信先:info@satake.co.jp	
会社名	様								
装置名称			御使用先						□東京事業所 FAX: 048-433-8541
JOB No.			納入地区						□大阪事業所 FAX: 06-6998-4947
ITEM No.		台	御担当者	様					□中部販売サービスセンター FAX: 052-331-2162
TEL No.	— —		FAX No.	— —					
納入実績	弊社より □有り(弊社JOB. No. ) □無し								
攪拌目的&条件: 当てはまる所の□に全てチェックください。									
<input type="checkbox"/> 液-液攪拌 <input type="checkbox"/> 固-液攪拌 <input type="checkbox"/> 気-液攪拌 <input type="checkbox"/> 気-固-液攪拌 <input type="checkbox"/> 混合 <input type="checkbox"/> 反応 <input type="checkbox"/> 分散 <input type="checkbox"/> 伝熱 <input type="checkbox"/> 懸濁 <input type="checkbox"/> 溶解 <input type="checkbox"/> 乳化 <input type="checkbox"/> 晶析 <input type="checkbox"/> 沈降防止 <input type="checkbox"/> ()									
内容物名称	性状	仕込量[m <sup>3</sup> ]	温度[°C]	粘度[mPa·s]	比重	粒径[μm]	濃度[wt/vol%]	その他	
混合完了時	液体								
運転液量	MAX.	m <sup>3</sup>	NOR	m <sup>3</sup>	MIN.	m <sup>3</sup>			
運転時間	□連続運転( Hr/YEAR: 連続 ヶ月) □バッチ( Hr/BATCH: BATCH/DAY)								
処理時間	□制限無し □出来るだけ早く □制限有り(混合時間 min.以内)								
空運転(最下段翼通過運転)	□有り □無し		下部軸受け	□可(材質: ) □不可					
攪拌機取付方法	□フランジ取付(□トップ □サイド □ボトム) □クランプ取付 □架台取付								
槽 条 件									
槽形状	□丸槽 □角槽 □角ピット □( )						全容量	m <sup>3</sup>	
上面形状	□平板 □球形 □さら形 □半楕円 □コーン( 度) □オープン □( )								
底部形状	□平底 □球形 □さら形 □半楕円 □コーン( 度) □傾斜( 度) □( )								
槽寸法	直胴 mm×直径 mm (横 mm×縦 mm)								
温度	(Des. /Ope.) °C	圧力	(Des. /Ope.) MPa·G						
適用法規	□無し □一圧 □二圧 □高圧ガス □消防法 □( )								
取付位置	□中心 □偏心(偏心量 mm)	邪魔板	□有り( 枚)	□無し					
設置場所									
設置場所	□屋内 □屋外 □屋内設置で屋外仕様			気候条件	□通常	□海岸	□熱帯	□高地( m)	
外気温	□通常 □(低温 °C~高温 °C)			海外など特記事項					
攪拌機御要求事項									
攪拌強度	□MR □強く □普通 □弱く 御指定: □モータ動力( kW) □Pv値( kW/m <sup>3</sup> )								
回転数	□MR □指定( min <sup>-1</sup> )			取付フランジ	□MR (JIS.10K)	□指定( )			
攪拌翼	□MR □3P □4PP □6FT □6PT □AN □Ribbon □Super-Mix(□HR □MR) □( )								
槽内材質	□SUS304 □SUS316 ~□L材 □SS □塩ビ □ゴムライ □FRP □テフロン( ) □その他( ) □バフ研磨( # ) □電解研磨( )								
軸封形式	□オープン □オイルシール □グランドパッキン( 本) □メカニカルシール(□ドライ □シングル □ダブル) □ポット □加圧缶 □均圧缶 □OPU(封液: ) □ノンシール □グランドパッキン( ) □ガスケット材質( ) □その他( )								
駆動機構	□電動機 □エアーモータ □油圧モータ □一定速 □可变速(□機械式( ) □インバータ) メーカー指定 □有り(東芝・三菱・日立・日本電産・ ) □無し								
保護機構	□全閉 □屋内 □屋外 □安増 □耐爆 □エリア( ) □防食( 種) □防水·IP( ) □( )								
電源仕様	(□単相 □三相) (□50Hz □60Hz) (□100V □200V □220V □400V □440V □ )								
御支給品	□モータ □変速機 □OPU □( )			塗装色	□MR	□御指定( )			
予備品	□無 □1Y予備 □2Y予備 □他( )			付属品	□無	□取付BN	□ガスケット	□他( )	

## SATAKE BIOREACTOR SERIES

HSF

攪拌機関連機器

BIOREACTOR  
培養装置CLASSIFIER  
分級装置微生物培養装置 HSFリアクター  
Microbial culture HSF ReactorS-BOX X10 MC  
SATAKE INSTRUMENT SYSTEM動物細胞培養装置 VMFリアクター<sup>®</sup>  
Animal cell culture VMF Reactor

VMF

S-BOX X10α II



HiD 4x4

SATAKE VMOVE MIXER<sup>®</sup> Single-Use Bioreactor3D浮遊iPS細胞分化誘導培養装置 HiD4x4  
3D floating iPS cell differentiation induction  
BioReactor HiD4x4

## 産業化を見据えた最適な培養の提案

## 特長

- 攪拌の豊富な実績を基に、培養分野における最適な商用生産機・産業化を果たすべく、ラボ用の小スケールから生産機の大スケールまで、一貫したご提案を行います。
- 微生物、植物系、動物細胞、iPS細胞 … 培養の対象は多岐にわたります。
- それぞれのリアクターに使用できるシングルユースボトル、シングルユースバッグをラインナップしています。

## Proposal of optimal cell culture with view to industrialization

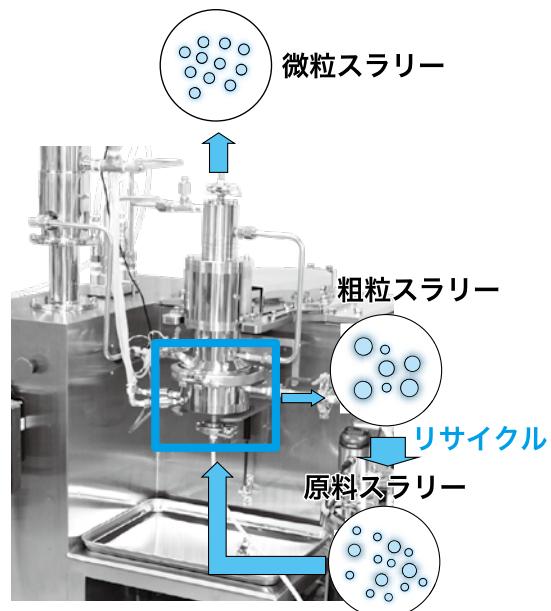
## FEATURES

- Based on our rich mixing history, we propose consistent equipment ranging from small-scale equipment for the laboratory to large-scale production machines in order to undertake the optimum commercial production and industrialization in the field of cell cultures.
- Microbe, plant-based, animal cells, iPS cells ... There are wide variety of culture targets.
- We have lineup of single-use bottles and single-use bags that can be used with each reactor.

# SATAKE High-precision wet classifier

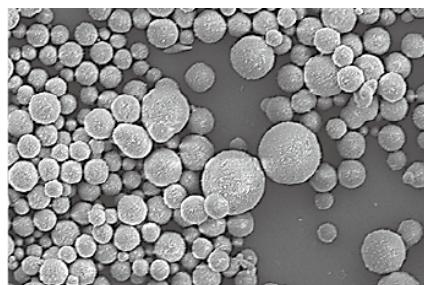


高精度湿式分級装置 SATAKE i Classifier (アイクラシファイア)  
High-precision wet classifier SATAKE i Classifier

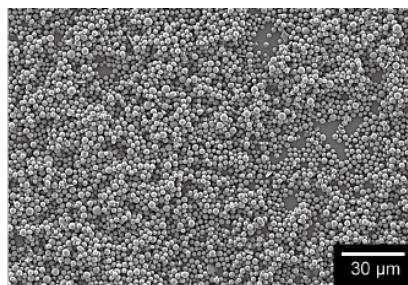


分級処理例：シリカ微粒子（密度： $2200 \text{ kg/m}^3$ ）- 水分散液

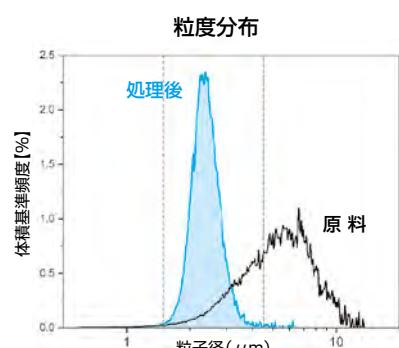
Classification process example: Silica fine particles ( $\rho : 2200 \text{ kg/m}^3$ ) - Aqueous dispersion



分級前の不ぞろいなサイズが混じった粒子群  
particles of various sizes before classification



分級後の単分散性が高い粒子群  
particles with high monodispersity after classification



分級処理前後の粒度分布  
particle size distribution before and after classification process

## サタケアイクラシファイア/SATAKE i Classifier

### 特長

- 攪拌翼開発で長年培ってきた流体解析技術・制御技術を最大限に活用して開発された湿式分級機です。
- 0.5 ~ 20  $\mu\text{m}$ の範囲の微粒子の分級を最も得意とし、スラリー中の微粒子の微粒成分または粗粒成分の高精度な除去が可能です。
- ラボ用機は卓上サイズで、少量のサンプルでも分級処理が行えます。持ち運びが容易で、ドロフトチャンバー内の設置も可能です。

### FEATURES

- Wet classifier developed by making maximum use of the fluid analysis technology and control technology that we have developed over many years in mixing impeller development.
- Best range at classifying is 0.5 to 20 micrometers. Possible to classify fine or coarse particle components in slurry with high precision.
- Lab machine is desktop-sized and can classify even with a small amount of sample. It is easy to carry and can be installed in fume hood.

### 仕様/SPECIFICATIONS

形 式 Model	処理量(最大) Throughput(maximum) (ℓ /hr)	所要出力 Output required (kW)	回転数 Speed (min⁻¹)
標準機 / standard	50	2.2	666~6,660
ラボ用機 / Lab	5	0.4	1,000~10,000



ラボ用機 i Classifier Lab  
Lab machine i Classifier Lab

# 製品部門●PRODUCT DEPARTMENT

PRODUCT  
DEPARTMENT  
製品部門  
会社概要  
COMPANY  
OUTLINE

## 搅拌装置部門 Mixing Equipment Department

### 搅拌機

- スーパーマグミキサー
- フローティングマグミキサー
- ミキシングトルクメータ ST-3000 II
- ポータブルミキサー Aシリーズ
- EGミキサー
- マルチAミキサー
- マルチラインミキサー
- スーパーシェアミキサー
- マルチSミキサー
- D形トップミキサー/E形トップミキサー
- ハイブリットミキサー
- ミキサー大形機・特殊形機
- スーパーミックスシリーズ

### Mixers

- Supermag Mixers
- Floatingmag Mixers
- Mixing Torquemeter ST-3000 II
- Portable Mixers A-Series
- EG Mixers
- Multi A Mixers
- Multi Line Mixers
- Super Shear Mixers
- Multi S Mixers
- D-Type Top Mixers/E-Type Top Mixers
- Hybrid Mixers
- Large and Special Mixers
- Super-Mix Series

## 環境装置部門 Environmental Equipment Department

### 環境試験機器装置

- プレハブ環境試験室
- バランスタイプカロリメータ
- サイクロメトリックカロリメータ
- 二次冷媒圧縮機カロリメータ
- ガス流量圧縮機カロリメータ
- カーエアコンベンチテスト装置

### Environmental Testing Equipment

- Prefabricated Environment Test Chambers
- Balanced Room-Type Calorimeters
- Psychrometric Calorimeters
- Secondary Refrigerant Compressor Calorimeters
- Refrigerant Vapor Flow Compressor Calorimeters
- Car Air Conditioner Bench Testing Devices

## 培養事業部門 Cell Culture Business Department

### 培養装置

- HSFリアクター
- MRFリアクター
- VMFリアクター
- VerSusリアクター
- HiD 4×4

### Bioreactors

- HSF Reactors
- MRF Reactors
- VMF Reactors
- VerSus Reactors
- HiD 4×4

## 分級装置部門 Classification Equipment Department

### 湿式分級機

- アイクラシファイア

### Wet classifier

- i Classifiers



プレハブ環境試験室  
Prefabricated environment  
test chamber



カロリメータ  
Calorimeter



# 会社概要 ● COMPANY OUTLINE

● 会 社 名 佐竹マルチミックス株式会社

● 所 在 地 東京事業所 〒335-0021 埼玉県戸田市新曽66番地  
電話:(048)433-8711(代) FAX:(048)433-8541

東京工場 〒335-0021 埼玉県戸田市新曽66番地  
電話:(048)442-4861(代) FAX:(048)442-4853

大阪事業所 〒570-0035 大阪府守口市東光町2丁目18番号  
電話:(06)6992-0371(代) FAX:(06)6998-4947

大阪工場 〒570-0035 大阪府守口市東光町2丁目18番号  
電話:(06)6992-0377(代) FAX:(06)6997-4912

中部販売 〒460-0021 愛知県名古屋市中区平和1丁目21番9号  
サービスセンター 電話:(052)331-6691(代) FAX:(052)331-2162

搅拌技術研究所 〒335-0021 埼玉県戸田市新曽66番地  
電話:(048)441-9200 FAX:(048)444-1042

● 関連会社 サタケ冷熱株式会社 〒576-0017 大阪府交野市星田北5丁目52番11号  
電話:(072)892-1115 FAX:(072)892-4546

中国 〒200010 中国上海市黄浦区人民路885号淮海中華大厦605室  
佐竹(上海)貿易有限公司 電話: 86-21-6437-7101 FAX: 86-21-6437-7102

佐竹亞洲股份有限公司 〒248-99 台湾新北市新莊區五丁三路86巷21號  
電話: 886-2-2298-4880 FAX: 886-2-2298-4881

Satake Multimix (M) Sdn. Bhd. 〒63000 SB-10-07 Menara Paragon, Persiaran Bestari Cyberjaya,  
63000 Cyberjaya, Selangor, Malaysia  
電話: 603-3310-0888

Satake Technologies Sdn. Bhd. 〒40460 No 56, Jalan Anggerik Vanilla Z, 31/Z Kota Kemuning,  
40460, Shah Alam Selangor Darul Ehsan, Malaysia  
電話: 603-5525-3171(GL) FAX: 603-5124-5800

● 会社の目的 ○ 化学機械・化学装置の製造販売  
○ 搅拌装置部門・環境試験装置部門で構成された各種機械装置の製造販売  
○ 上記に付帯する一切の事業

● 創業 1920年(大正9年)4月

● 設立 1938年(昭和13年)3月1日

● 資本金 授権資本 200,000,000円  
払込資本 90,000,000円

● 役員 代表取締役社長 西岡 光利

常務取締役 藤枝 繁雄

取締役 加藤 好一

取締役 西岡 千代子

監査役 山本 資雄

●従業員数 200名

●合弁会社 中国 上海佐竹冷熱制御技術有限公司 (環境試験機器)

〒201204 上海市浦東新区陳春路108号  
TEL: 86-21-5843-4466 FAX: 86-21-6892-1472

韓国 株式会社夏都 (搅拌機)

〒22830 仁川廣域市西區Gajaeul-ro 95  
TEL: 82-32-583-6321 FAX: 82-32-583-6329

中国 大連佐竹化工機械有限公司 (搅拌機)

〒116052 大連市旅順經濟開發區金華街青島路8号  
TEL: 86-411-6688-8586 FAX: 86-411-6588-8591

タイ Satake Laboratory Service (Thailand) Co., Ltd. (環境試験機器)  
100/8, Moo. 1, NongKham, Sriracha, Chonburi 20230, Thailand  
TEL: 66(0)-3300-1466

中国 蘇州佐竹冷熱制御技術有限公司

常熟ハイテク産業開発区馬勤路

● 海外技術供与 台湾 制宜電測股份有限公司 (環境試験機器)

〒24158 台北県三重市光復路二段2段88巷38号  
TEL: 886-2-2995-3173 FAX: 886-2-2995-6436

台湾 光太機械廠股份有限公司 (搅拌機)

〒64001 雲林県斗六市科工七路15号  
TEL: 886-5-551-7858 FAX: 886-5-551-7921

大阪事業所・工場

Osaka Office and Plant



● Company name: Satake MultiMix Corporation

● Address: Tokyo Office  
66, Niizo, Toda-shi, Saitama 335-0021, Japan  
Phone: 81-48-433-8711 Fax: 81-48-433-8541

Tokyo Plant  
66, Niizo, Toda-shi, Saitama 335-0021, Japan  
Phone: 81-48-442-4861 Fax: 81-48-442-4853

Osaka Office  
2-18-8, Toko-cho, Moriguchi-shi, Osaka 570-0035, Japan  
Phone: 81-6-6992-0371 Fax: 81-6-6998-4947

Osaka Plant  
2-18-8, Toko-cho, Moriguchi-shi, Osaka 570-0035, Japan  
Phone: 81-6-6992-0377 Fax: 81-6-6997-4912

Chubu Sales Service Center  
1-21-9, Heiwa, Naka-ku, Nagoya-shi, Aichi 460-0021, Japan  
Phone: 81-52-331-6691 Fax: 81-52-331-2162

Mixing Technology Laboratory  
60, Niizo, Toda-shi, Saitama 335-0021, Japan  
Phone: 81-48-441-9200 Fax: 81-48-444-1042

Satake Engineering Co., Ltd.  
5-52-11, Hoshida-Kita, Katano-shi, Osaka 576-0017, Japan  
Phone: 81-72-892-1115 Fax: 81-72-892-4546

Satake (Shanghai) Trading Co., Ltd.  
Room 605, HuaihaiZhonghua Building, 885 Renmin Road,  
Shanghai 200010 China  
Phone: 86-21-6437-7101 Fax: 86-21-6437-7102

Satake Asia Sales & Services Co., Ltd.  
No.21, Ln.86, Wugong 3rd Rd., Xinzhuang Dist.,  
New Taipei City 24889, Taiwan  
Phone: 886-2-2298-4880 Fax: 886-2-2298-4881

Satake Multimix (M) Sdn. Bhd.  
SB-10-07 Menara Paragon, Persiaran Bestari Cyberjaya,  
63000 Cyberjaya, Selangor, Malaysia  
Phone: 603-3310-0888(GL)

Satake Technologies Sdn. Bhd.  
No 56, Jalan Anggerik Vanilla Z, 31/Z Kota Kemuning, 40460,  
Shah Alam Selangor Darul Ehsan, Malaysia  
Phone: 603-5525-3171(GL) Fax: 603-5124-5800

● Line of business:  
○ Manufacture and sale of chemical machinery and equipment.  
○ Manufacture and sale of mixing equipment and environmental equipment such as dryers, calorimeters and scientific equipment.  
○ All other business incidental or relating to the businesses specified above.

● Established: April, 1920

● Incorporated: March 1, 1938

● Capital  
Authorized capital: ¥200,000,000  
Paid-up capital: ¥90,000,000

● Board of Directors: President and Representative Director Nishioka Mitsutoshi  
Managing Director Fujieda Shigeo  
Director Kato Yoshikazu  
Director Nishioka Chiyouko  
Auditing Director Yamamoto Takao

● Number of employees: 200



東京事業所・工場  
Tokyo Office and Plant

サタケ冷熱株式会社  
Satake Engineering Co., Ltd.



中部販売サービスセンター  
Chubu Sales Service Center



搅拌技術研究所  
Mixing Technology Laboratory

サタケでは、つねに品質改善につとめていますので、製品の形や仕様が、カタログ掲載のものと異なる場合があります。あらかじめご了承ください。

お客様が満足し 安心して使用できる 製品づくりに徹する



佐竹マルチミックス株式会社  
SATAKE MultiMix Corporation

東京事業所・工場 〒335-0021 埼玉県戸田市新曽 6 6 ☎(048)433-8711

大阪事業所・工場 〒570-0035 大阪府守口市東光町 2-18-8 ☎(06)6992-0371

中部販売サービスセンター 〒460-0021 愛知県名古屋市中区平和 1-21-9 ☎(052)331-6691

搅拌技術研究所 〒335-0021 埼玉県戸田市新曽 6 0 ☎(048)441-9200

Tokyo Office and Plant: 66, Niizo, Toda-shi, Saitama 335-0021, Japan  
Phone: 81-48-433-8711  
Fax: 81-48-433-8541

Osaka Office and Plant: 2-18-8, Toko-cho, Moriguchi-shi, Osaka 570-0035, Japan  
Phone: 81-6-6992-0371  
Fax: 81-6-6998-4947

Chubu Sales Service Center: 1-21-9, Heiwa, Naka-ku, Nagoya-shi, Aichi 460-0021, Japan  
Phone: 81-52-331-6691  
Fax: 81-52-331-2162

Mixing Technology Laboratory: 60, Niizo, Toda-shi, Saitama 335-0021, Japan  
Phone: 81-48-441-9200  
Fax: 81-48-444-1042

URL: <https://www.satake.co.jp>